

● **Prof. Zenonas Ivinskis** šią vasarą planuoja, niekur nesitraukti nuo savo studijų archyvuose, net ir per karštuosius mėnesius pasilikdamas Romoje.

Dešimtas L. enciklopedijos tomas

PROF. STEPONAS KOLUPAILA, Notre Dame

Skaitytojai gavo X lietuvių enciklopedijos tomą, JAV ligi karikatūros. Šio tomo psl. skirti raidės J pabaigai, kiti 355 psl. — raidės K pradžia. Pirmąją dalį redagavo J. Girmas, antrąją J. Puzinas.

Ilgiausi šio tomo straipsniai: Jungtinės Amerikos Valstybės, 61 psl., ir Kanada, 23 psl. Tą galima pateisinti, nes čia dabar gyvename, privalome šiomis šalimis domėtis, ir apie jas lengviausia galime rasti medžiagos. Kauniškėje enciklopedijoje buvo platus straipsnis apie Amerikos lietuvių, tačiau ir juo mūsų užjūrio broliai nebuvo patenkinti. Dabarinis A. Kučo straipsnis atrodė pakankamai išsamus ir tikslus. Apie Kanados lietuvių parašė J. Kardelis. Geografinę tų straipsnių dalį parašė A. Bendorius, tačiau nevisur tai pavyko, ir dalis jų paliko anglų rašyboje (Key West, San Francisco, Idaho). Neįprastas Apalačų vardas, žemėlapyje Apalačų kalnai, Koloradas dar 3 L. e. tome buvo rašomas Colorado. Didysis kanjonas pavadintas Didžiojo tarpekliu. Missouri upę vadinama Missouri, vyr. gim., tačiau ją vietoje vadina Misūra, geriau būtų linksniuoti, kaip upę, mot. giminės. Autorius išvardina 7 didžiausias upes, bet aplenkia Ohio, kuriai priklauso trečia vieta po Mississippi ir Sv. Lauryno, tuo tarpu Potomac ir Rio Grande yra visai menki upeliai. Autorius nurodo, kad labai ežeringa Maine valstybė, turinti 2465 ežerus. Minnesotoje yra 12,000 ežerų! Gaila, kad straipsnyje maišyti matalai: L. e. laikėsi metrinės sistemos, Fahrenheito laipsnius reikėjo išversti į Celsiusaus.

Turtingas lituanistinėmis žiniomis

Dešimtas tomas labai turtingas lituanistinėmis žiniomis: jį pateko kalba, kapinės, juostos, kaimas, kanklės, kalavijai, kalėdos, karaimai, kahalas, kalendorius. Labai svarbus Z. Ivinskio straipsnis apie Karaliaučiaus archyvą. Iš svarbesnių vietovių pažymėtini: Junigėda, Juodkrantė, Jurbarkas, Južinta, Kaimelis, Kašiadorys, Kalvarijos, Kaitinėnai, Kaitanėnai, Kamajai, Kamanos, Karaliaučius, Kamencas, upės jūra ir Juoda, Juodoji jūra, perkasai, kalnai. Iš žymių vardų, dažnai po keletą, rasime tokius: Juodakis, Juodeika, Jūras, Jurgėla, Jurgelionis, Jurgelūnas, Jurgutis, Jurkynas, Jurkšaitis, Jurkūnas, Jurskas, Jurskis, Jursys, Juocvičius, Juška, Juškevičius, Juškys, Kačanauskas, Kačinas, Kairys, Kairiūškis, Kajecas, Kalinauskas, Kalmantas, Kalnėnas, Kalnietis, Kalnins, Kalpokas, Kalvaitis, Kamantauskas, Kaminskas, Kanauka, Kant, Kapečius, Karalius, Karazija, Kardelis, Karevičius, moterys Juškytė, Kairiūškienė, Kairiūškytė, Kalvaitytė, Kardelienė...

Daug žodžių iš bendresnių sričių, kaip jūros, jūrininkystė, Juodkalnija, Jupiteris, Kalifornija, kapitalas, kapitalizmas, kallis, kalėjimas, kardinolai, vardai: Juozapas, Jurgis, Justas, Justinas, karas, kapai, kalvis, kamalduliai ir kapucina, kaniba, lizmas. Iš technikos srities pažymėtini kaimai ir jų tvarkymas, kalstas, kalstakalė, kalkakmeniai, kanalizacija. Daug straipsnių iš chemijos ir farmacijos. Netinka mūsų enciklopedijai tokie straipsniai, kaip kaprolaktamas, su 33 ištisų organinės chemijos formulėmis, straipsnis labai vertingas žinovams, tačiau ką sako mūsų skaitytojams?

tytojams toks sakiny, kaip, pvz., propolis kondensuojasi į heksadiindiolį, kuris hidrogeinamas iki heksandiolio...?

Pavardūs tomas, matyti, kad pagerėjo korektūra, jei neskaitytum sukeistų skilčių 144 psl. Keletas praleistų spaudos klaidų: transcendentalinis, psl. 451, t. b. transcendentalinis, Arkanasas, psl. 449, t. b. Arkansasas, Greda, psl. 369, t. b. Gneda, Karceriška, psl. 527, t. b. Karceviškiai.

Vardai ir iliustracijos

Negalima sutikti su kaikiuriais geografiniais vardais. Čekų įlanka išversta iš rusų kalbos (psl. 437), Čėsaskaja guba, nuo upės Čės, Logiška tikty Čėsos įlanka. Panašiai yra su Ochotos jūra, nuo upės Ochotos. Redakcija ištaisė į Ochotsko jūrą, pagal miestą. Marmaros jūra nieko bendro neturi su marmuru: nebuvo reikalo jos keisti į Marmuro jūrą. Gerai, kad Karos jūra nepakeista į Karsko jūrą, nes rusai vadina būdvardžiu Karskoje more. Taip dabar tiniai Lietuvos okupantai pavadino Kursų mares Kurskij zaliv arba Kursko įlanka, nes jie nesuprato vardo reikšmės.

Redakcija stengėsi geriau iliustruoti tomą. Yra visai gerų nuotraukų, nors yra ir blogų reprodukcijų. Įdomu būtų iš fotografuoti patirti, kada jie fotografavo Baltiją prie Palangos (psl. 109), nes mūsų laikais tokių akmenų neteko pastebėti...

Turime augštai vertinti redaktorių sugebėjimus surinkti tiek daug sunkiai pasiekiamas medžiagos, ypač apie žmones, kurie pasiliko Lietuvoje ir kurių gal nėra gyvųjų tarpe. Čia galime klaidos: kartais galima "palaidoti" gyvą žmogų. Yra labai vertingų straipsnių. Norėčiau išskirti puikiai dokumentuotus Z. Ivinskio rašinius ir V. Kulbokienės informaciją apie Vilniaus kraštą.

KRONIKA

• Marijos Gimbutienės veikalas *The Prehistory of Eastern Europe* jau išėjo iš spaudos. Išleido American School of Prehistoric Research, Peabody Museum, Harvard University. Šis veikalas tai tik mūsų autorės priešistorinių laikų ilgežio studijų ciklo pirmas tomas, apimantis Rytų Europos praeistorę — mezolitinio, neolitinio ir vario laikotarpio kultūras Rusijoje ir Baltijos srityje.

Autorė iš pradžių apžvelgia kultūros raidą ankstyvame laikotarpyje pasibaigus ledynų periodui, toliau nagrinėja naujojo akmens amžiaus kultūros reiškinius Ukrainoje, Kaukaze, Dniepro ir Dono srityse, radinius Mariupolio ir Krivouliučų kaupuose, kultūras šiaurės Kaukaze vario laikotarpyje, vėlybesnio laikotarpio kaimiečių kultūrą vakarų Ukrainoje, aprašomas neolitinis ir vėlybesnis laikotarpis rytinėje centro Europoje, ypač apie Dunojų, autorė apsisloja prie Baltijos grupių ir tautų keliavimo tose srityse, pagaliau pareina į medžiotojų ir žūkautojų kultūras šiaurės rytų Europoje, paliesdama Baltijos kraštus, Suomiją, Kareliją, šiaurės Rusiją, Kamos sritį ir kt.

Veikalas turi net 177 iliustracijas, braižinius, o taipgi ir tų sričių žemėlapi. Autorė labai gausiai panaudoja įvairios literatūros, ypač daug rusų leidinių, o taipgi vokiečių, amerikiečių, prancūzų, lenkų ir lietuvių. Skaitytojui daug padeda knyga pa-

sinaudoti gale duodamas raidinių suminėtų vietų, asmenų, dalykų sąrašas.

Veikalas daro ypatingai gerą įspūdį. Lietuviai gali didžiuotis autore, kad davė tokį stambų įnašą į pasaulio kultūros lobyną.

• Kristupas Čibiras, kunigas, uolus Vilniaus krašto lietuvių kultūrininkas, yra būdamas 1942 m. kovo mėn. 23 d., taigi šandien sueina 15 metų nuo jo mirties. Zuvo oro puolimo metu. Buvo kilęs iš švenčionių apylinkių, gimęs 1888 m. Vilniaus kunigų seminarijoje baigė 1911 m. Petrapilio Dvasinę akademiją — 1915 m., gaudamas teologijos magistro laipsnį. Visą laiką darbavosi Vilniuje — būdamas Sv. Petro bažnyčios vikaras, Lietuvos gimnazijos ir Pedagogikos kursų kapelionas bei mokytojas, Sv. Mikalojaus lietuvių bažnyčios klebonas, Laikinojo Vilniaus lietuvių komiteto vicepirmininkas, Ryto Draugijos Mokytojų seminarijos vedėjas, švenčionių Rytų draugijos pirmininkas. Nuo 1940 m. rašė straipsnius į Vilniaus lietuvių laikraščius, ilgesnį laiką redaguodamas Vilniaus Garsą. Parašė knygas: *Doros objektyvumas* (1919), *Dogmatika* (1920), *Liturgika* (1922 m., antra laida — 1936). Išauklėjo daugelį lietuvių patriotų Vilniaus krašte.



Jonas Andriulis
Pramonininkas iš Michigano valstijos, septintos Draugo romano premijos mecenatas.

rašė knygas: *Doros objektyvumas* (1919), *Dogmatika* (1920), *Liturgika* (1922 m., antra laida — 1936). Išauklėjo daugelį lietuvių patriotų Vilniaus krašte.

• Dail. A. Pagalytė, Romoje studijuojanti meną buvo atvykusi į Paryžių susipažinti su šio miesto meno turtais.

• Tapytojas V. Kasiulis vis dar jaučia susikomplicavusio gripo apsunkinančias pasekmes.

• Lietuvių Dailės institutą Colorado universitete (Boulder, Colo.) suruošoje grafikos parodoje lietuvių grafiką savo monumentaliais daržais reprezentuoja dailininkai: Paulius Augius, Alfonsas Dargis, Vytautas Kasiulis, Viktoras Petravičius, Telesforas Valius, Romas Višulas.

• Trisdešimt kultūrininkų jau atsuntę savo straipsnius į spaudai ruošiamą knygą "Mano pasaulėžiūra"; daugelis kitų laisvą, kaip pranešė, kad jau ruošia savo straipsnius ir atsųs anksčiau galutinio termino — birželio 1 d.

• Antanas Giedraitis-Giedrijus, neseniai atvykęs iš Vokietijos, yra spaudai atidavęs savo parašytas pasakėčias. Be to, A. Giedraitis yra paruošęs naują pasakų rinkinį ir parašęs vaikams apysaką iš gyvulių gyvenimo, įsiekimas leidėjas.

• Menininkės Pacevičienė ir Pacevičiūtė rengiasi iš Romos persikelti į Paryžių.

MOVING

A. BENIULIS atlieka įvairius perkraustymus bei pervedimus iš tolimų ir artimų atstumų.
Tel. Bishop 7-7075

Tel. ofiso HE 4-6699; rez. PR 6-7333

DR. ANTONAS ALEKNA
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
1957 W. Garfield Blvd.
Val. nuo 1-4 ir 6-9.
Seštadienis nuo 1 iki 4 val. p. p., išskyrus ketvirtadienį ir sekmadienį.

DR. ANNA BALIUNAS
AKTŲ, AUSŲ, NOSIŲ IR GERKLIO LIGOS
— Pritaiko akinius —
6322 South Western Avenue
val. kasdien 10-12 val. ir 7-9 val.
Seštadienis 10 val. ir Trečiadienis uždaryta. Kt. laikui susitarus
Ofiso telefonas: PR 8-3229
Res. tel. Walbrook 5-5076

DR. PETER T. BRAZIS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
2434 West 71st Street
Val. Pirm., ketv., penkt. 1-4 ir 7-9
Antr. 1-6, treči. ir šešt. pagal sutartį

DR. J. ir K. AGLINSKAI
GYDYTOJAI IR CHIRURGAI
2300 West 51st Street
Pirma ligonis pagal sutartį. Dėl valandos skambinti telefonu Prospekt 6-1795 nuo 2 iki 9 val. p. p. kasdien išskyrus trečiadienį ir sešadienį.
Res. tel. Grovehill 6-5605

DR. VL. BLAŽYS
PLAUCIŲ IR VIDAUS LIGOS
4701 South Damen Avenue
(Kampus 47-tos ir Damen Ave.)
Val. kasdien nuo 6-8 val. vak.
Seštadienį 2-4 val. vak.
Trečiadienį ir kitu laikui pagal sutartį.
Tel. ofiso Lafayette 6-6048
Res. Walbrook 5-3048

DR. D. DANILEVIČIUS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
6317 South Western Avenue
Chicago 29, Ill.
paštomatymai pagal sutartį
telefonas: Republic 7-4800
Residencijos tel. Grovehill 6-5161

DR. T. DUNDULIS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
4157 Archer Avenue
Ofiso val. nuo 2-4 ir nuo 6-8:30 v.
vak. Seštadienis nuo 2 iki 4 popiet
Trečiadienis pagal sutartį
Ofiso tel. Virginia 7-0036
Residencijos tel. Beverly 8-8244

Tel. ofiso VI 7-0600, rez. RE 7-6867
DR. BR. GAIZIUNAS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
4055 Archer Ave.
Kampus Archer ir California Ave.
VAL.: 2-4 ir 6-8 v. p. p.
Seštadienį 2-7 val. p. p.
išskyrus sekmadienį

Ofiso telefonas: Yards 7-1166
Residencijos — Stewart 3-4511
DR. J. GUDAUSKAS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
756 West 35th Street
(Kampus Halsted ir 35-ta gatvė)
VAL. 1-4 ir 6:30-8:30 v. p. kasdien išskyrus trečiadienį. Atidara seštadienį 1-4 val.

Tel. Walbrook 5-3870
Res. Hilltop 6-1660
DR. Alexander J. Javols
(JOVAIŠAS)
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
Marquette Medical Center
6132 South Kedzie Avenue
VAL. 2-4 p. p. ir nuo 7-9 v. vak.
Trečiadienį ir šeštadienį pagal sutartį

Tel. ofiso PR 7-311, rez. RE 7-9199
DR. A. JENKINS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
(LIETUVIS GYDYTOJAS)
2500 West 63rd Street
VAL. kasdien nuo 2-4 p. p. ir 7:30 iki 9 val. Trečiadienį ir šeštadienį uždaryta

Telefonas Grovehill 6-1697
DR. ALDONA JUŠKA
AKIŲ LIGŲ SPECIALISTĖ
PRITAIKO AKINIUS
Valandos: 9-12 ir 1-4 v. p. pagal sutartį išskyrus trečiadienį
3423 W. Marquette Road

• Skulptorius A. Mončys su žmona lankėsi Belgijoje sutvarkyti su kūryba turinčius ryšio reikalus.

• Adomo Galdiko apžvalginė paroda atidaroma šio mėnesio pabaigoje New Yorke. Bus išstatyta apie 30 kūrinių.

Chemikalai saugos nuo dėmių

Minnesota Mining and Manufacturing bendrovė Minneapolis, Minn., išrado chemikalą, pavadinimą scotchgard, kuris drabužius apsaugo nuo dėmių, kurias padaro betkokie skysčiai. Jeigu kartais ir užtykštų tame chemikale mirkyti drabužiai, tai būtų labai lengva nuo jų pašalinti medžiagas nuvalyti.

Tel. RELiance 5-1811
DR. WALTER J. KIRSTUK
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
(LIETUVIS GYDYTOJAS)
3925 West 59th Street
4 p. p. tel. 5-30-824
Trečiadienį pagal sutartį

Tel. ofiso ir buto OLYMPIA 2-4159
DR. P. KISIELIUS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
4938 W. 15th St., Cicero
Rez. 1634 S. 49th Ave., Cicero
Kasdien 1-3 val. ir 6-8 val. vak.
išskyrus trečiadienį.
Seštadienis 12 iki 4 popiet.

Ofiso telefonas: Lafayette 3-3210, jei neatsiliepiu, šaukite KEDZIE 3-2868
DR. EMILY V. KRUKAS
GYDYTOJA IR CHIRURGE
4146 S. Archer Ave.
VAL. Kasdien popiet nuo 12-2:30 v.
Vak. pirm. antr., ketv. ir 6-8:30 v.
Trečiadienį tik susitarus.

DR. IRENA KURAS
(Gydytoja ir Chirurgė)
KUDIKIŲ IR VAIKŲ LIGŲ SPECIALISTĖ
7156 South Western Avenue
(MEDICAL BUILDING)
Pirmad., antradienį, ketv. ir penktadienį
nuo 11 val. ryto iki 1 val. p. p. ir nuo 6 v. vak. vakare. Trečiadienį, 11 val. ryto 1 v. p. p. Seštadienį, 11 val. ryto iki 3 val. popiet
Office tel. RE 7-1168
Res. tel. Walbrook 5-3765

Tel. ofiso PROspect 6-2240
DR. A. MACIUNAS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
SPEC. CHIRURGIJOS LIGOS
5700 So. Wood Street
Priėmimo val. nuo 2-4 val. kasdien ir nuo 6 iki 8 val. pirmadienį ir penktadienį, ir sek. uždaryta.

DR. JULIJA MONSTAVIČIUS
GYDYTOJA IR CHIRURGE
Office: 10748 South Michigan Ave.
Buto 1653 W. 103 St., Beverly Hills
VAL.: kasdien nuo 6 v. v. ir 9 v. v.
Vak. kasdien nuo 6 v. v. iki 9 v. v.
išskyrus trečiadienį. Seštadienis nuo 1 iki 4 val. popiet.
Tel.: Ofiso — PULman 5-6766
Buto — Beverly 8-3946

Ofiso HEMlock 4-5815
Rez. HEMlock 4-3751
DR. A. NARBUTAS
PLAUCIŲ IR VIDAUS LIGOS
2745 West 69th Street
(priešais Sv. Kryžiaus ligoninę)
Pirma pagal sutartį

DANTISTAS
DR. J. A. PAUKSTYS
4253 So. Whipple Street
(Arti Archer Ave.)
Valandos: nuo 10 iki 12; 2-6; 7-9.
Seštadienį 10-12. Trečiadienį, uždaryta
Lafayette 3-4949.
Namų — CEDarcrest 3-7786

DR. ALBINA PRUNSKIS
DR. VLADAS PRUNSKIS
GYDYTOJAI IR CHIRURGAI
3259 South Halsted Street
Kasdien 2-7 val. vak. Seštadienį nuo 1-5 val. vak.
Trečiadienį ir kitu laikui pagal sutartį.
Ofiso tel. Victory 2-1454. Resid. 2437 W. 62nd St., tel. Republic 7-5818

Ofiso telefonas — Bishop 7-2525
DR. AL. RAČKUS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
4342 Archer Avenue
(Kampus Kedzie ir Archer)
VAL. kasdien nuo 2:00 iki 9:00 v.
Trečiadienį ir sekmadienį tik susitarus

DR. ZIGMAS RUDAITIS
SPEC. CHIRURGIJOS IR ORTOPEDEJOS LIGOS
2745 West 69th Street
Priešais Sv. Kryžiaus ligoninę
Telef. REpublic 7-2290
VAL.: Pirm., antr., ketv., penkt. nuo 9 iki 11 ryto ir nuo 6:00-8:00. Seštadienį 2:00-4:00. Trečiadienį ir kitu laikui susitarus telefonu.

DR. ANT. RUDOKAS, Opt.
Tikrina akis ir pritaiko akinius, keičia stiklus ir rėmus
4455 S. California Ave. YA 7-7381
VAL.: 10 ryto iki 8 vak. (trečiadienį uždaryta), Seštadienį 10 ryto iki 3 v. p. p.

P. SILEIKIS, O. P.
Orthopedas — Protėzistas
Aparatai, Protezai, Med. bandžiai. Spec. pagalba kojoms (Arch Supports) ir t. t.
VAL.: 9-4 ir 6-8: Seštadienis 9-1.
ORTHOPEDIJOS TECHNIKOS LAB.
2850 W. 63rd St., Chicago 29, Ill.
Tel. PROspect 6-5091

Elektrinis kišeninis laikrodis

Numatoma, kad jau už poros metų parduotuvėse atsiras elektrinių kišeninių laikrodžių, kurie bus varomi maža baterija. Tokie rankiniai laikrodžiai jau pagaminti Hamilton Watch bendrovės Lancastery, Pa. Tuo tarpu jų mechanizmas dar laikomas paslaptyste ir bandomas bei tobulinamas. Tačiau jau žinoma, kad maža asperino tabletės didumo baterija juose pakeičia apie 50 net iki 120 mažų dalių. Toliau, numatoma, kad netolimoje ateityje, sakysim apie 1975 metus, atsiras ir atominė energija varomi laikrodžiai.

DR. J. J. SIMONAITIS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
Naujas adresas: 4255 W. 63rd St
Ofiso tel. RELiance 5-4410
Resid. telefonas: Grovehill 6-0617
Valandos: 1-3 p. m., 6-8 p. m.
Penktadienį, tik po pietų.
Trečiadienį ir šeštadienį pagal sutartį

Ofiso tel. CLAffside 4-2896
Residencijos: Lafayette 3-1172
DR. P. STRIMAITIS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
1724 West 47th Street
(Kampus 47th ir Hermitage)
VAL.: nuo 2 iki 4 ir 6 iki 9 v. vak.
Seštadienį nuo 2 iki 6 val. išskyr. sek.

DR. FL. TALLAT-KELPSA
Ofiso: 20 North Wacker Drive
(Civic Opera House, kamb. 558)
Val. kasd. 12-4
Tel. CENTral 6-2294
5002 West 16th St., Cicero
VAL. kasdien 5-8, Seštadienį 1-4 val.
Tel. TOWNhall 3-0959
Kitu laikui ir trečiadienį susitarus
Resid. tel. HEMlock 4-7080

DR. VYT. TAURAS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
(Bendra praktika ir d. p. m. ligos)
Ofisas ir rez.: 5100 S. Western Ave.
Tel. PROspect 6-1223 arba WE 6-5577
Ofiso val. Pirm. 8-10 v. v., Antr., Treči. ir Penkt. 6-9 val. vak., Seštadienį 2-4 val. popiet ir sulig susitarimu.

Tel. ofiso HE 4-2123, rez. GIB. 6-6195
DR. V. P. TUMASONIS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
6255 South Western Avenue
VAL. kasdien 2-4 ir 6-8 v. vak.
Trečiadienis, seštadienis ir sekmadienis uždaryta

Tel. ofiso Danube 6-1125-
DR. A. VALIS-LABOKAS
MOTERŲ LIGŲ GYDYTOJAS
3267 South Halsted Street
Val. 1 iki 4 v. p. p. ir 6-8 v. vak.
Seštadienis 1-4 v. p. p.

Tel. ofiso PROspect 6-9400
Resid. PROspect 6-9400
DR. ONA VASKEVIČIUS
(Vaskevičiūtė)
GYDYTOJA IR CHIRURGE
6248 South Kedzie Avenue
VAL. kasdien 1-3 p. p. ir nuo 6-8 val. vak. Seštadienį 1-4 p. p. Trečiadienį ir kitu laikui tik susitarus.

Tel. ofiso Victory 2-1581
Res. Victory 2-0742
DR. V. VILEIŠIS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
802 West 31st Street
Kampus Halsted ir 31-mos gatvės
Priėmimo valandos kasdien: 1-4 p. p. ir nuo 6-8 v. v. Seštadienį 1-4 val. popiet.

Tel. ofiso PR 3-6446, rez. HE 4-3150
DR. F. C. WINSKUNAS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
2420 West Marquette Rd.
VAL. nuo 2 iki 4 v. p. p. ir 6 iki 8 v. vak.
Trečiadienį ir šeštadienį pagal sutartį

DR. P. Z. ZALATORIS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
1821 So. Halsted Street
Tel. ofiso CA 6-0257, rez. PR 6-6659
Resid. 6000 S. Artesian Ave.
VAL. 11 v. p. iki 3 p. p.; 6-9 v. v.

DR. G. SERNER
LIETUVIS AKIŲ GYDYTOJAS
Virs 25 metų patirtimi
Tel. YARDS 7-1829
Pritaiko akinius
Keičia akis
Ištaiso

Ofisas ir akinų dirbtuvė
756 West 35th Street
VAL. nuo 10 iki 2, nuo 6 iki 8, trečiadienį nuo 10-12, penktadienį 10-2 ir seštadienį nuo 10 iki 2 val. p. p.

DR. S. VAITUSH, OPT.
Palengvinu akių įtempimą, kuris yra priežastis galvos skaudėjimo bei svajimo ir skaudančių akių karščių. Atitaisau trumparegystę ir toliaregystę. Pritrenku teisingai akinus. Visi egzaminavimai daromi su elektriniais instrumentais, rodančiais mažiausius trūkumus. Speciali atyda kreipiamasi į mokyklos vaikus.

4712 South Ashland Ave.
Tel. YARDS 7-1873
VAL. 10:30 iki 7 v. vak. Seštadienį 10:30 iki 6 val. Sekmadienį ir treči. uždara.

SKIP'S SELF SERVICE Liquor Store

5515 SOUTH DAMEN AVENUE

ALL PHONES — WALBROOK 5-8202

MARCH-KOVO 21, 22, 23 d. d.

BISQUIT THREE STAR COGNAC	Fifth	\$4.79
MONNET THREE STAR COGNAC	Lifth	\$4.98
HENNESSY THREE STAR COGNAC	Fifth	\$5.09
GRAIN ALCOHOL 190 PROOF V.S.P.	Fifth	\$4.89
CINZANO VERMOUTH Dry or Sweet	Fifth	\$1.39
KIJAFI WINE	Fifth	\$1.69
IMPORTED GERMAN RHINE WINE	Fifth	\$1.59
COFFEE LIQUEUR	Fifth	\$3.79
CHARTREUSE (GREEN)	Fifth	\$6.69
CREME DE VANILLE LIQUEUR	Fifth	\$3.39

NARIAI LIETUVIŲ TAUP. IR SKOLINIMO

B-VIŲ LYGOS, KURIOSE Kiekvieno Santaupos Apdraustos iki \$10,000.00 IR Paskolos Duodamos Namų Įsigijimui Lengvomis Sąlygomis	
CHICAGO SAVINGS & LOAN ASSN.	Chicago 36, Ill.
6245 S. Western Ave.,	
CRANE SAVINGS & LOAN ASSN.	Chicago 32, Ill.
2555 W. 47th St.,	
DISTRICT SAVINGS & LOAN ASSN.	Chicago 8, Ill.
3430 S. Halsted St.,	
ST. ANTHONY SAVINGS & LOAN ASSN.	
1447 S. 49th Ct., Cicero 50, Ill., tel. TO 3-8131-32	
UNIVERSAL SAVINGS & LOAN ASSN.	Chicago 8, Ill.
1800 S. Halsted St.,	

PERKRAUSTYMAI — MOVING
Pigus, sąžiningas darbas. Visi apdraudimai. Dėl artimų ir tolimų distancijų. Šaukite sekantį.
ANTANAS VILIMAS
3415 SO. LITUANICA AVE., CHICAGO, ILL.
Telefonas — FRontier 6-1882

MOVING
APDRAUSTAS PERKRAUSTYMAS
IŠ TOLI IR ARTI
NAUJI DIDELI TROKAI — NAUJIAUSI KRAUSTYMO ĮRANKIAI
ILGŲ METŲ PATYRIMAS — PIGUS IR SĄŽINGINGAS DATARNAVIMAS
JUOZAS NAUJOKAITIS
2022 W. 69 St CHICAGO 36, ILL. Tel. WALbrook 5-9209

KULTŪROS TEMOMIS

L. DAMBRICNAS, Brentwood, Md.

Turinys: 1. Lietuvių bet gyva kultūra, t. y. tokia, kuri reiškia „negestancija kūryba“. Tai reiškia, kad tautybė išlaikyti neužtenka a) likti lietuviškos kultūros liaudiname lygyje, b) neužtenka stengtis išsaugoti tą kultūros lobyną, kuris iki šiol sukurtas. Reikia, anot J. G. „sukurti viso pločio ir viso gylio kultūrinį gyvenimą... nes išlaikyti laisvę prieš svetimą kultūrą galime tik turėdami augstąją kultūrą“.

Nėra reikalo įrodinėti, kad grįžimui tėvynės užtrukus, mūsų tautinės kultūros problemos tapo mums pirmaeilės svarbos reikšmės. Gerai, kad apie ją pradėjome kalbėti, krutėti, kad ši reikala suprastame ir padedame suprasti tiems, kuriems dar to supratimo trūksta. Belieka tuo keliu varytis toliau, tiek sprendžiant teorines problemas, tiek vykstant konkrečius uždavinius. Lietuviškos kultūros darbas Amerikoje ir kitur dirbamas, aišku, ne nuo Bendruomenės įsikūrimo dienos, tačiau Bendruomenė yra naujas aktinas, nauja organizuota pagalba, nauja vairotoja ir dėl to didios svarbos veiksnys. Gerai, kad tik ką susiorganizavusi ALB kartu su KLB tuojuo sukviestė pirmąją kultūros kongresą. Tai yra teisingas Bendruomenės vaidmuo — leisti svarstyti ir spręsti klausimus visai bendruomenei.

Pirmas kultūros kongresas praėjo lietuvių šeimai ženklu. Išskyrus keletą istorinio pobūdžio apžvalgų, daugumos prelegentų kalbos sukosi apie kultūrą kaip tautybės išlaikymo priemonę. Atrodo, kad šis klausimas vertas ir reikalingas tolimųjų svarstymų, kad jis neliktų tik valdybos posėdžių tema. Šių eilučių tikslas kaip tik yra kongrese pradėtus svarstymus pratęsti, kai ką paryškinant ar papildant.

1. Lietuvių ir lietuviškos kultūros santykis

Kultūros kongrese Chicagoje tam klausimui buvo skirta pagrindinė dr. Juozo Girniaus pasakaita, kurios mintys plaukia šitokių nuoklėmų: 1) Tauta nėra tik kraujo, bet visų pirma dvasinė bendruomenė, ir dėlto yra ne tiek prigimties, kiek kultūros dalykas. 2) Dėlto iš tautos neišsijungia tol, kol neišsijungia iš jos kultūros. „Kultūra yra tautos siela. Gimsta žmogus tėvų tautoje, bet ją kuria jis įsijungęs, priklauso nuo to, kurios tautos kultūrą jis įsisavina“. 3) Jaunajai kartai pareigos laikyti savo tautybės „įkaltį“ negalima. Sava tautybė išlaikoma ne iš pareigos, bet iš meilės, kuri yra didesnė jėga, gaivinanti ir visas pareigas. Negalima įkalti ne tautybės meilę. Ji „savime išsižiebs ir tiek giliai įsižiebs, kaip ir kiek pakankamai bus į ją įtaigta, joje išaugta“. 4) Įgydyti lietuvių „nėra kito kelio, kaip juos įgydyti lietuviškąją kultūrą... tik sava kultūra padarys mūsų vaikams savą ir tautą“. Dr. Girnius toliau ypatingai užkomentavo, kad ne bet kokia kultūra yra pajėgi išlaikyti tautinę gyvybę,

bet gyva kultūra, t. y. tokia, kuri reiškia „negestancija kūryba“. Tai reiškia, kad tautybė išlaikyti neužtenka a) likti lietuviškos kultūros liaudiname lygyje, b) neužtenka stengtis išsaugoti tą kultūros lobyną, kuris iki šiol sukurtas. Reikia, anot J. G. „sukurti viso pločio ir viso gylio kultūrinį gyvenimą... nes išlaikyti laisvę prieš svetimą kultūrą galime tik turėdami augstąją kultūrą“.

Šias aplamai teisingas mintis reikėtų gal patikslinti ta prasme, kad mažos palyginti tautinės grupės gyvybę svetur išlaikyti galima tik tam tikromis sąlygomis, kokias pvz. turėjo senieji Kvebeko imigrantai prancūzai, apsigyvenę kompaktiškai mase vienoje vietoje. Tokiomis sąlygomis kaip mūsų (gyvenant keliuose kontinentuose ir išsiblaškius po įvairius tu kontinentų kraštus bei tu kraštų miestus) tautinę gyvybę išlaikyti tegalima ilgesniam ar trumpesniam laikui. Tik didelėmis pastangomis didžiai tautiškai susipratę ir gerai organizuoti tautinė bendruomenė gali išlikti gyva ilgesnį laiką, negu „normaliai“ ji išlieka. Šiaip jau amžinai neišlieka ne tos tautinės grupės, kurios yra net augstesnės kultūros nei amerikiečiai ir kurios neturi jokių kliūčių palaikyti šią tautinę gyvybę išlaikytume kuo ilgiausiai.

Tos ateitinės kultūros naujame kontinente nebebuvo galios, nes joms čia, kaip tam peroklimatams, matyt netiko klimatas. Čia jos kurį laiką vegetavo, bet neklostėjo. Vargu tai bei tvarkyti mūsų bendruomeninį gyvenimą, kad jis būtų kuo vaisingiausias lietuvių išsiskyti kuo ilgiausiam laikui. Šios dvi problemos bus mums aktualios visą laiką. Pirmoji liečia daugiau suaugusių, tiksliau kalbant, savarankiškai gyvenančių kartą, antrą — jaunimą. Iš tikrųjų abu šie dalykai yra glaudžiai susiję, nes vyresnioji karta, remdama visas kultūrinės pastangas, tuo pačiu sudaro sąlygas ir jaunimui neatitrūkti nuo savos bendruomenės. Tačiau patogumų sumetimais apie abi šias problemas tenka kalbėti atskirai. Jas vadina problemais, taigi neišspręstais, bet svarstytais ir sprendiniais klausimais. O svarstyti ir spręsti reikia, nes tik tokiu keliu galima prieiti tinkamą atsakymą. Pavojingiausias dalykas būtų nematyti problemų ir gyventi, Lietuvoj dabar madingu pasakymu, nusiramino nuotakomis.

(Bus daugiau)

STATYBAI

IR NAMŲ

PATAISYMU

PRISTATOM

Visokių Rūšių

MEDŽIAGA

CARR MOODY LUMBER CO.

STASYS LITVINAS, Pres.

3039 So. Halsted St.

Tel. Victory 2-1272

Apkainavimą ir Prekių Pristatymą Teikiame Nemokamai.

Rastinis atidara kasdien nuo 8 val. ryto iki 6 val. vakaro

Seštadieniais iki 8 val. vakaro

Viktoro Kozicos

Lietuvišk. gazolino stotis ir auto

taisymas

Atliekami motoro remontai, lyginimo, dažymo darbai ir keičiamos

dalis

CALL-ME-MOTORS CO.

5759 S. WESTERN AVE. PR 9-9533

Miką Petrauską prisiminus

20 metų mirties sukaktis

NORA GUGIENĖ, Chicago, Ill.

Šių metų kovo 23 d. sukanka lygiai 20 metų, kai mūsų mylimas kompozitorius Mikas Petrauskas mirė Lietuvoje. Mirė jis Lietuvoje, bet toli nuo savų. Miko Petrausko „savieji“ buvo Amerikos lietuviai — nuo Bostono (Naujoje Anglijoje) iki Chicago (Vidurvakariuose). Čia gyvendamas, lietuvis daugiau ilgėjosi savo krašto ir savųjų, negu bet kur kitur pasaulio. Čia velionis pažino Amerikos lietuvių gyvenimą, pajuto



Mikas Petrauskas

reikalą savo dainomis gaivinti ir palaikyti lietuvių ateivių tarpė tėvynės ir tėvų meilės ugnelę.

Daina pralinksminis ilgesiu pasrūvusią širdį

Mikas Petrauskas, būdamas didelis Lietuvos patriotas, kilęs iš tokios pat aplinkos, kaip ir daugumas Amerikoje gyvenančių lietuvių, gerai suprato, kad palaikyti čia lietuvių bendruomenę lietuviškos spaudos; jis žinojo, kad lietuviška daina ne tik maloniai primins lietuviui tėviškę, bet kartu pralinksminis jo ilgesiu pasrūvusią širdį.

Lietuvišką dainą lietuvis visuo met supras, nežiūrint, kur jis bebūtų. Ir vergovėje gyvendamas, radęs laisvą vaizdėlę, laukuose ar miške, užmišius ar užtrauks liaudies dainelę, kuri palengvina jam našta, pagreitina darbą, paguodžia nuliūdusią širdį.

Taip, Mikas Petrauskas, kurio palikus į kapus Lietuvoje palidėjo vos keletas žmonių ir užkasė juos užmirštame kapų kampe, gal be sąsajos, be atsidūsėjimo, be pagarbos, mūsų akys buvo ir tebebus geriausias ir mylimiausias Lietuvos kompozitorius-dainius, kurio kūriniai amžinai skambės lietuviškoje pastogėje, nežiūrint, kur jis bebūtų. Kiekvienam kampaile, ne tik Amerikoje, bet visur, kur tik susitelkia lietuvių būrelis, to dainos skambės.

Mikas Petrauskas į Ameriką atsivėžė turėdamas, kurio įkainavimas neįmanomas, jo moralinė vertybė begaliniai didelė. Atvykęs į šį kraštą, kur tūkstančiai lietuvių įsikūję laimės, jis atidare duris jiems į dvasinį pasaulį.

Šių metų kovo 23 d. sukanka lygiai 20 metų, kai mūsų mylimas kompozitorius Mikas Petrauskas mirė Lietuvoje. Mirė jis Lietuvoje, bet toli nuo savų. Miko Petrausko „savieji“ buvo Amerikos lietuviai — nuo Bostono (Naujoje Anglijoje) iki Chicago (Vidurvakariuose). Čia gyvendamas, lietuvis daugiau ilgėjosi savo krašto ir savųjų, negu bet kur kitur pasaulio. Čia velionis pažino Amerikos lietuvių gyvenimą, pajuto

tenkinimą. Jis prie pat jų namų durų, ant slenkstio, padėjo tą, ko jie čia negalėjo rasti — truputį tėviškės — tolimą bakūžę, viensėdį kaimą, kur seneliai susedė kalkada prisimindavo savo į pasaulį laimės įieškoti išėjusius vaikus. Velionis tai gerai suprato, nes jis pats jautė tą pasiilgimą ir prisirišimą prie savo gimtojo krašto — Lietuvos.

Prisimenu...

Tarytum vakar, prisimenu Miko Petrausko atvykimą į Waterbury, Conn. Prisimenu šventadienišką nuotaiką, kuri užviešpatavo tą dieną susirinkusius į koncertą. Kaikurie iš mūsų jau buvome girdėję pasaulinius muzikus ir dainininkus, tačiau jie nesugebėjo paliesti tos lietuviškų jausmų stygos, kurią taip stipriai palietė Miko Petrausko dainos gaida ir jo balsas. Tarytum vakar girdėjau jį dainuojant, be arijų, „Apyneš bijo vėjo...“, „Šių nakcely“, „Bernuželi nesvolio“, ir kitas dainas. Jausmo, kuris tada mus užviešpatavo, neįmanoma žodžiais atvaizduoti. Ir aš, ir kiti klausytojai tą vakarą klausėme dainų tarytum užburti, nešami ant jo



Mikas Petrauskas scenoje

maloniai skambančių garsų katin kurį ir nežinoma krašta, kur „apynėš bijo vėjo...“

Tą dieną prasidėjo mūsų waterburiečių gilesnė pažintis su didžiu lietuvių kompozitoriumi, kuri tęsėsi be pertraukos iki jo mirties.

Parašė 19 operėčių Apie Miko Petrausko gyvenimą ir darbus Amerikoje galima būtų parašyti ne vieną, bet keletą knygų.

Per savo gyvenimą jis parašė iš viso 19 operėčių ir 1 operą. Pirmąją savo kūrinį — „Lietuvos paminėjimas“ — jis parašė dar 1888 metais Labanore. Po to sekė „Paėmimas Jeruzolimo“, „Kaminkrėtis ir malūnininkas“, „Adomas ir Jieva“, „Užburtas kunigaikštis“, „Birutė“, opera lietuvių įsikūję laimės, jis atidare duris jiems į dvasinį pasaulį.

vo pastatytos ir dažnai tebestatomos Amerikoje. „Eglė, žalčių karalienė“ Gabijos draugija pastatė Bostone ir Birutės choras Chicagoje.

Šalia operėčių ir operos, išleisti keli specialūs jo dainų leidiniai, o atskirų jo kūrinų išleista daugybė. Pirmutinė jo dainų knyga chorams buvo išleista 1910 m. Tilžėje, pavadinta „Laisvos dvasios giesmės ir dainos“. Vėliau išėjo kitų dainų sąsiuviniai, išleisti Lietuvoje ir Amerikoje.

Visi Miko Petrausko kūriniai daugiau taikomi išeivijai, nes pats, būdamas išeivis, jautė ir pergyveno tuos pačius tėvynės ir tėviškės pasiilgimo jausmus. Dėlto jo kūriniai ir turėjo begalines įtakos išeivijai; dėlto jie buvo mėgiami ir giliai įvertinami Amerikoje ir kitur išeivių lietuvių tarpe.

„Tu sužadina mūsų sielą“ Kaip veikia į Amerikos lietuvių Miko Petrausko muzika ir asmenybė, parodo įvykis Brooklyne, N. Y.: viename jo koncertų „Mildos“ choras įteikė jam gražią gėlių puokštę su parašu: „Tu sužadina mūsų sielą, todėl gyvuok ir dirbk!“

Iš Naujosios Anglijos Mikas Petrauskas atvyko į Chicago, kur neatidėliojant pradėjo dirbti. Čia jis rado didesnę lietuvių skaičių ir todėl platesnę darbui dirvą. Arčiau pažinę Petrauską ir įvertinę jo darbą, čikagiečiai susiorganizavo į Birutės chorą, kuriame buvo per 100 dainininkų. Birutei veikti Chicagoje nebuvo sunku, nes visi ir visur jo

darbą ir veiklą giliai įvertino. Tiesa, velionis Chicagoje susilaukė netikėtų kliūčių, bet jo energija ir pasišventimas visas kliūtis nugalėjo.

Miko Petrausko dvasia visuoet viešpatavo Birutės choro veikloje. Pabuvęs kurį laiką Chicagoje, Mikas Petrauskas išvažiavo į Europą, bet 1912 metais grįžo į JAV ir apsigyveno New Yorke, kur atidarė lietuvišką muzikos konservatoriją su skyriais Waterbury, Conn., ir Elizabeth, N. J.

Plati veikla

Jo veikla Amerikoje apėmė platų teritorialinį plotą, todėl nereikia stebėtis, kad 1913 n. jis nuvažiavo į Shenandoah, Pa., kur gyveno nemažai lietuvių, ir ten jau pradėjo mokyti chorą. Jis ruošė ten pastatytą „Birutę“ ir „Kaminkrėtį“. Nežiūrint visokių trūkumų, abu veikalai Shenandoah mieste turėjo didelį pasisekimą. Po kurio laiko jis grįžo į Brooklyną, Waterbury ir Bostoną.

Aplamai Miko Petrausko gyvenimas ir veikla Amerikoje nepriėjo jo vienoje vietoje; beveik visą laiką jis važinėjo, kaip lietuviškos muzikos misionierius. Turbūt sunku rasti Amerikoje lietuvišką kampaile, kuriame nebūta. Muzika ir daina jis traukė į save lietuvių išeivių, pasiilgusių savo gimtojo krašto.

Iš lietuvių niekas negali atimti tėvynės meilės, nežiūrint, kur jis bebūtų. Velionis Mikas Petrauskas mums parodė, kad sava tauta yra brangiausia.

SIUNTINIAI I LIETUVĄ

SIUNČIAME SIUNTINIUS JŲSŲ ARTIMIESIEMS VISUR.

KUR JIE BEBŪTŲ...

Išlaidos apmokamos iš anksto — Gavėjas nieko nemoka.

Tekstilės medžiagų pavyzdžius galite apžiūrėti vietoje.

Medžiaga paltui, vilnonė

150 cm. pločio 3 metrai; kainu su maitu \$19.80

Medžiaga viln. vyriškam kostiumui

150 cm. pločio 3 metrai; kainu su maitu 18.54

Medžiaga kostiumui "tweed"

150 cm. pločio 3 metrai; kainu su maitu 11.25

Trumpas pristatymo laikas 3-4 savaites. Kainos žemos — sąžiningas patarnavimas. Pigi oro pašto ir skubos tarnyba.

Mūsų prekės skandinaviskos kilmės.

Gausus vėlykinių maisto siuntinių pasirinkimas žemomis kainomis. Prilimame užsakymus odoi ir t.t.

"ORBIS" ATSTOVYBES:

Chicago, Ill.: 4414 S. Rockwell St. YA 7-2445

Kenosha, Wisc.: 4311 Sheridan Rd. OL 4-2373

Detroit, Mich.: 401 W. Grand Blvd. TA 6-4366

New York, N. Y.: 174 Orchard St. SP 7-5562

Kanadoje: Hamilton, Ont., 65 Gore St. JA 9-5695

Naudokitės "O R B I S" patarnavimu

1/2% PADIDINA

DIVIDENDĄ!

CRANE SAVINGS AND LOAN ASSN

2555 WEST 47th STREET LAfayette 3-1088

B. R. Plotkiewicz, prez.; E. R. Plotkiewicz, sek. ir advokatas

Mokame sukauts dividendus. Keičiame čekius. Pardodame ir perkame valstybės bonus. Taupytoms patarnavimai nemokami.

Pradėkite taupyti atidarydami sąskaitą šiandien. Apdrausta iki \$10,000.

Darbo valandos: pirmadienį ir ketvirtadienį nuo 9 iki 8 val. vakaro; antr. ir penk. 9 iki 5; treči. uždaryta. o šešt. nuo 9 iki vidurdienio.

PRANAS SALEMONAVIČIUS

• Paruošia paprastas ir sudėtingas (nuosavybės savininkų) mokesčių blankas.

• Paruošia algų lapus • Atlieka knygvedybą.

• Sutvarko užsilikusias knygas.

504 West 33rd Street (netoli Normal Avenue).

Valandos: Kasdien įskaitant šeštadienį, ir sek. nuo 9 v. ryto iki 9 v. vak., bet svarbu, kad telefoną susiturtumėt laiką Victory 2-3486.

20 METŲ PATYRIMAS — ŽEMOS KAINOS

INCOME TAX SERVICE

• 53a vietoj apsiuosto su priedais \$98.00

2 poros kelnų ir marškinų

1 pora ilgų pusvilnių kelnų ir marškinų

2 poros vilnonių ir 2 p. kelnų cotton

1 pora odinių pirštinių ir 1 diržas

1 viln. šalikas, 6 nosinės, - kaklaraištis

No. 54 — Darbininkui \$62.70

Impreg. odiniai dvigubais padais batai

Storas II rūš. milas eluilei 3 1/2 y.

Šilts rayon marškinėms ar pamuš 3 y.

Woven rayon marškinėms ar pamuš 3 y.

Pusvilnonės ilgos kelnės ir marškiniai

Mezginimui vilnų 4 svarai

No. 54a. Vietoj milo ir 2 vilnų \$68.70

Dryžuot. tweed eluilei su visais pried.

No. 55 — Motorinis \$74.30

Vilnonė kelnė su priedais apsiuostui 3 y.

Pamušalas su priedais ir elastinė goretai

Atgalinė vilnonė medžiaga sukuplet 3 y.

Gėlėtas rayon suknelė 4 yardai

Odiniai sportiniai ar išginiai batai

Vilnonis megzimas ir viln. pirštinės

2 rayon apatiniai ir 2 kelnaitės

2 poros kelnų ir šilkinių skarėd

Pastaba: Prie siuntinio No. 55 galima pridėti vieną iš šių daiktų: Odinius kailio pamušalų batus \$14.40, vyriškus išginčius batus \$11.40, 3 sv. vilnų \$15.48, arba apsiuosto vietoj duoti vilnų, pridant \$8.40. Prie No. 53—55 galima pridėti vieną iš šių: Vyrišką ar moterišką laikrodį, 17 akmenų, "Dixon" — \$30.00, "Solingen" skustuva \$4.70, Deimantinį stiklo rėtuką \$7.20. Medžiagų spalvos ir raštai nusakomi užsakymo, dydis nurodomas. Norint augstinę kokybę medžiagų eluilems keiti po 50 centų yardui iki \$2.00.

Dirbame kasdien išskyrus sekmadienius nuo 9—6 val. vak.

PATRIA GIFT PARCEL COMPANY Tel. CR 7-2126

3741 W. 26th Street, Chicago 23, Illinois, U.S.A.

TELEVIZIJA • RADIJAS

HI FI PHONOGRAFAI • VOKIŠKI RADIJAI

DIDELIS PASIRINKIMAS • PARDUODAME IR TAIŠOME

FRANK'S TV & RADIO, INC.

3240 So. Halsted St., Calumet 5-7252

NELAUKIT, nes rytoj jau gali būti pervėlu!

Jei norite užtikrinti nuo ugnies namus, baidus, automobilius ar šlapį ką apdrausti, reikalinga agento, arba brokerio, kad jis parūpintų jums polius per mūsų kompaniją. Nelaimei ištikus neturėsite jokių nemalonių.

GENERALINIAI AGENTAI šių kompanijų:

AMERICAN AUTOMOBILE INSURANCE COMPANY

AMERICAN BONDING COMPANY

AMERICAN INDEMNITY COMPANY

DUBUQUE FIRE & MARINE INSURANCE COMPANY

FIREMAN'S FUND INSURANCE COMPANY

FIREMAN'S INDEMNITY COMPANY

INDUSTRIAL INSURANCE COMPANY

MASSACHUSETTS FIRE & MARINE INSURANCE CO

PACIFIC NATIONAL FIRE INSURANCE COMPANY

PEARL ASSURANCE COMPANY

RELIANCE INSURANCE COMPANY

UNIVERSAL INSURANCE COMPANY

WESTERN FIRE INSURANCE COMPANY

WESTERN CASUALTY & SURETY COMPANY

Mes esame pirmieji nariai Chicago Board of Underwriters

O'MALLEY and McKay, Inc.

222 W. Adams St. Room 800

Telefonas O'Central 6-5208

AR VERTA BAIMINTIS STABMELDYBES?

JONAS AISTIS, Brooklyn, N. Y.

Dažnai man keista ir nesu-
prantama, kodėl mūsų moksli-
ninkai, kalbėdami apie senųjų
aiščių tikėjimą, taip kratosi žo-
džio "stabmeldybė". Visai neseniai (žr. "Draugas",
1956.XII.29) p. Marija Gimbu-
tienė rašė tuo reikalu: "Vien
jau žodžio "stabmeldybė" nereik-
kėtų vartoti ryšium su lietuvių
menu, folkloru ir senovės reli-
gija. Argi galėtų lietuvis, ger-
biąs objektyvią tiesą, savo pro-
tėvių žemės, miškų, medžių, van-
denų, sūslės ar ugnies kultus
vadinti stabmeldybe? Nė vienas
senovės tyrinėtojas nėra radęs
iki šiol (ir, be abejo, neras) jo-
kių stabių, kuriuos būtų garbinę
senieji lietuviai".

Moksle gražių žodžių ir kate-
goriškų tvirtinimų neužtenka.
Dažnai senovės dokumentai va-
dina lietuvių stabmeldžiais. Jie
yra arčiau anų laikų ir, matyt,
jie turėjo pagrįstą taip vadinti,
nes anais laikais žmonės taip
žodžiais ir ora nesišvaistė, kaip
nūnai mes gebame. Paskaičius
augščiau paminėtų žodžių,
gaunamas įspūdis, kad autorė
yra iš anksto kategoriškai nu-
sistatiusi prieš stabmeldybę mū-
sų senovėje.

Dokumentai apie senovės lietuvių religiją

Nelaimė yra ta, kad dokumen-
tai apie senovės lietuvių religiją
nesiekia, regis, anksčiau, kaip
penkioliktą amžių vidurys, taigi,
po daugiau negu penkias-
dešimt metų Lietuvai apskrikti-
tųjų. Tiek laiko nemaž užtenka
visiškam kulto žymių išaiškini-
mui. Kad tie dalykai krikščio-
me tu naikinami, manau, visiems
yra aišku. Vadinasi, tų doku-
mentų metu, jei ir buvo dar li-
kusių stabių ar kulto reikmenų
dalykų, jie turėjo būti nuo ti-
kinčiųjų, o juoba nuo svetimų-
jų slepiami. Tas pats ir su prū-
sais. Išsamesnis jų religijos do-
kumentas yra iš tų laikų, kai
Prūsija buvo seniai visiškai nu-
kariauta, aprikštiyta ir apnai-
kinta. Vadinasi, tame tarpe —
tarp Lyvų ir Prūsų ordinų kūr-
imosi ir jogailinio Lietuvos krik-
što — buvo daug įvykių, kurie
negalėjo nepaveikti aiščių tikė-
jimo. Nuolatiniai karai, mindau-
ginis krikštų, kurio našos gal
nereikėtų siaurinti, nuolatiniai
susidūrimai su Rytų ir Vakarų
krikščionimis, — visa tai veikė
lietuvių tikėjimą, o ypač griovė
senovės lietuvių "bažnyčios" or-
ganizaciją. Tai bene ir bus bu-
vusios tos priežastys, kodėl, au-
gant valstybės organizacijai, se-
novės lietuvių tikėjimas tolydžio
bus smukęs.

Dėl tos priežasties apie atski-
rą lietuvių tikėjimą vargu ar
net būtų tiksli kalbėti. Atski-
ro lietuvių tikėjimo nėra buvę.
Dus burgas rašo, o ir bemaž visi
jam pritaria, kad visos aiščių gim-
nės turėjusios vieną bendrą ti-
kėjimą. Gal tik vienas kitas kraš-
tas turėjo skirtingus dievybių
vardus ir gal pačios apeigos vie-
noje kitoje vietoje kiek skyrėsi.

Dusburgo žinios

Mūsų mokslininkai, kalbėda-
mi apie lietuvių senovės tikėji-
mą, kalba gana miglotai. Ki-
taip sakant, kalba tais pačiais
žodžiais, kaip ir pirmieji doku-
mentai, bet vienas tvirtinimas
gal ne visai kritiškai priima, o
kitus tuo pačiu būdu ir bloc
atmeta. Visi kartoją pavyzdžiui
Petro Dusburgo žinias: "Kaip
Dievą jie garbino visokeriopą
Jo kūrinių, būtent: saulę, mėnu-
lį ir žvaigždes, griauštinę, spar-
nuočius ir net keturkojus, ne-
išskyrus nė rūpūžes. Jie turėjo
šventuosius miškelius, laukus ir
vandenį, ir juose niekas nedrį-
so medžio kirsti, laukų dirbti ar
žvejoti". Šią dalį visi priima, bet
to paties kronikininko žinias apie
aiščių religinį centrą, apie pas-
tiovius ir profesionalus dvasi-
kius žinias atmeta.

Drusburgą daug kas yra ap-
šaukęs lyg kokių mistifikatoriū-
mi. Nemanau, kad jis būtų ty-

čia ką kreipęs ar gražinęs, bet
jam pačiam greičiausiai jau sti-
go žinių apie prūsų tikėjimo da-
lykus, nes savo kroniką rašė
gerokai po prūsų žemės nuka-
ravimo. Nereikia nė priminti,
kad visi kulto dalykai ir reik-
menė nukariautojų vokišku uo-
lumu ir kruopštumu buvo nai-
kinami.

Dusburgo kronikoje yra pora
viečių, iš kurių galima spręsti,
kad senovės aiščių tikėjimas ne-
ra buvęs taip idiliškai primity-
vus ir paprastas, kaip tūli norė-
tų tvirtinti. Štai paimkime pa-
vyzdį apie Bartos rukariaviną:
"Po to kilo kivičas tarp brolių
ir apsiaustųjų prūsų dėl kažko-
io šutintuvo (caldarium), kurį
pastarieji norėjo iš vieno įsitvir-
tinimo perkelti į antrąjį ir ku-
riame prūsai pagal savo pa-
pūvės aukas virdavo. Tan žy-
gin išsirengė broliai su 150 vy-
rų ir kilo baisus mūšys. Galop
broliai, Dievui padedant, jėga
šutintuvą atėmė ir toliau žygiuo-
dami anuos tris įsitvirtinimus
visiškai sunaikino, taip kad iš
1300 vyrų, kurie buvo skirti
tuos įsitvirtinimus ginti, vos re-
tas mirties išvengė, o iš brolių
pusės vienas maršalka užmuštas
krito".

Sunku pasakyti, koks tai bu-
vo tasai kulto indas ir kuri jojo
paskirtis yra buvusi, tačiau, jei
dėl jojo kilo tasai kivičas ir
žygis, jis turėjo būti padarytas
iš brangaus metalo, o gal turėjo

kažkokią kitą didelę vertę. Dėl
molio puodynės tokios apimties
žygis nebūtų buvęs organizuo-
jamas; gi iš teksto atrodo, kad
to žygio priežastis ir tikslas bus
buvęs "šutintuvą".

Sutartis, patvirtinanti Dusburgo pastabas

Kam kronikų faktai nepati-
kimi, tas gali kreiptis į tiksles-
nius dokumentus. Vadinamojo
(1249 m.) Kristburgo sutartyje
yra keletas dalykų, kurie patvir-
tina ir praplečia vėliau rašytas
Dusburgo pastabas. Tuo tarpu
mums rūpi tik pati stabmeldy-
bė, todėl pacituosime tik tą vie-
tą, kur apie tai kalbama. Ta
sutartimi pamedėnai prūsai at-
sisako savo tikėjimo, dievų, dvi
siškių ir įsakmai vieno stabo:
"(pasižada) Stabui, kurį vieną
kartą metuose, suvalius javus,
turėjo paprotį padaryti ir kaip
dievą garbinti, kuriam yra da-
vę vardą Curche, nei kitiems die-
vams, kurie nesukūrė dangaus
nei žemės, kuriais vadais jie
bebūtų vadinami, nuo šiol neau-
koti". Iš teksto sunku nusta-
tyti, iš ko pamedėnai prūsai da-
rė savo dievą Kurkį, greičiau
siai — iš tų pačių javų siau-
dų ir varpų. Bet gi stabmeldy-
bės esmė glūdi ne medžiagoje,
o dievybės paveiklo daryme ir
to paveiklo garbinime. Kurkio
vardas bene sietinas su lietuvių
dievą Vokiečiai prūsų vietovę
Kurkebrast vadina Teufelfurt.

Tai yra, Velnio brasta. Gi mano
krašte suakmenėjusią piršto pa-
vidalo jūros gyvio liekaną va-
dina dviem vardais — kauka-
speniui ir velnio pirštu. Ta pras-



Jonas Kaminskas

Zilvyčiai

me gričiausiai yra taip pat ry-
šys tarp pamedėnų Kurkio ir
skalvių Plonio, kurį mini Kris-
tijosnas Donelaitis savo "Me-
tuose".

Zinot juk, kaip mūsų lietuvin-
/kai prisirėkia.
Kai jie po Jokūbinų, jau rugius
/nukapoje.
"Plonį nešam", būriškai šokinė-
/dami suokia.

Čia reikalinga maža pastaba.
Paskutiniosios "Metų" laidos
žodyne skaitome: "plonis — ru-
giapjūtės, pabaigtuvių vainikas".
Manau, kad čia bus kar-
tojama sena ar naujai išgalvo-
ta klaida. Pabaigtuvių vainikas
žinomas gal daugiau pačioje Lie-
tuvos, o skalviuose jis, atrodo,
bus buvęs žmogystos pavidalu
surištus javų pėdas. Patį Do-
nelaitis toliau aiškina plonio pa-
vidalą, ir tai nieko bendra su vai-
niku neturi.

Taip vaikpalaikiai Plaučiūno,
/savo tetačiui
Garbė su šiaudų kūliu padary-
/dami, rėkė:

IS ARTI IR TOLI BALDU PERKRAUSTYMAS
Naujas specialus didelis
sunkvežimis su pilna ap-
drauda. Pigus ir sažiningas
patarnavimas.
R. SERENAS
2047 W. 67th St., Chicago,
Ill. WAlbrook 5-8063

JOHN T. ZURIS
LAWYER AND COUNSELLOR
11 SO. LA SALLE STREET
Room 1415
Phone: RA-4425
Home phone: LA-fayette 3-9477

SOPHIE BAKUS
RADIO PROGRAMA
IS WGES stoties — Banga 1390
PIRMADIENIO vak. nuo 7-8 v.
N.G. PIRMADIENI, IKI PENKTADIENIO
8:45 iki 9:30 val. ryte
SEKSTADIENI, 8:30 iki 9:30 ryte
SEKSTADIENI, 8:30 iki 9:30 v. r. s. stoties
WOPA — 1400 kil.
7159 So. MAPLEWOOD AVE.
Chicago 29, Ill. HEmlack 4-2418



1957 BUICKAS
Tik
\$2,595.00

Dynaflo, Radio, Apšildymas, Baltos Padangos
Lietuviškoje Prekyboje—**MILDA BUICK, Inc.**
907 W. 35th St., Chicago 9, Ill. LA 3-2022

THE BIGGEST DOLLAR IN THE WORLD IS THE DOLLAR YOU SAVE.



CHICAGO SAVINGS & LOAN ASSOCIATION
6245 So. Western Ave. Tel. GROvehill 6-7575 Chicago, Illinois
Atidara: pirmadienį nuo 12 iki 8, antradienį ir penktadienį nuo 9 iki 4, ketvirtadienį nuo 9 iki 8.
Trečiadienį uždaryta visą dieną, o šeštadienį nuo 9 iki 2 valandos po pietų.

regis, netektų abejoti. Graikai
garbino daiktus ir reiškinius,
kaip ir jiems skirtus stabus.

Galop net ir pacituotoje p. Ma-
rijos Gimbutienės ištraukoje di-
delio nuoseklumo nematyti. Ką
tikrųjų reiškių ši skambio žo-
džių mišinys — "žodžio "stab-
meldybė" nereikėtų vartoti ry-
šium su lietuvių menu"? Man
rodos, kad daug sunkiau būtų
mokslininkui įrodyti meno "ne-
stabmeldiškumą" negu stabmel-
diškumą, lygiai dalimi daug tik-
sliau senovės tautodaile sieti su
religija, negu tai paneigti.

Praeitis — studijoms, ne skoniams

Sutinku su dr. Jono Griniaus
pastaba, kad krikščionybės sim-
boliuose gal per daug nereikėtų
matyti vienygybės ar kurių
kitų "medžių". Bet visai nenoriu
sutikti, kad mūsų tautodailė
būtų buvusi vien bažnytinė-
krikščioniška. Galaušis pavyz-
džiai teisingi tik kalbamiems
tautodailės pavyzdžiams. Tik-
rums reikšimas yra lygiai se-
nas, kaip ir pats žmogus; lygiai
sena yra pagarba dievybei. Pir-
masis aiščių krikščioniškasis
dievdarbis yra minimas mano
jau minėto Petro Dusburgo. Po
didžiojo prūsų sukilimo (apie
1280 metus) vienas sūduvis ap-
sikrikščijęs su visa savo šeimyna,
kuris tuoj po to sunkiai su-

sirogis ir kvietęs Balgos kun-
ga prie mirties patalo. Tasai
kunigas "p. žvelgęs pamatė prie
jo lovos kojūgalio iš medžio pa-
darytą kryžiaus ženklą, kurį
patsai sūduvis liepęs padirbdin-
ti". Iš to sekty, kad jis krei-
pėsi į gebantį tai padaryti. Gal
net tuo besiverčiančių amat-
ininkų bus buvę?

Praeitis yra praeitis. Ji yra
studijoms, ne skoniams ir pasi-
mėgimams. Stabmeldybėje ne-
matau jokios tautos žeminan-
čios priežasties. Priešingai, tai
tik rodytų kultūros laipsnį. Jei
prūsai mokėjo pasidaryti sudė-
tingų metalinių papuošalų, tai
galėjo ir kitokių dalykų pasi-
dirbti. Kategoriška antiindolė
prejudicija gali nuteikti nepa-
lankiai pačią senosios aiščių re-
ligijos studijų kryptį, o tai var-
gu ar naudinga mokslui ir pa-
čiam mūsų senovės nušvietimui.

PIGIAI IR SAUGIAI PERKRAUSTAU BALDUS
VIETOJE IR IS TOLIAU
K. EIDUKONIS

Turiu naują didelį sunkvežimį
ir apdraudas
2313 W. 91st St., Chicago, Ill.
Tel. PResectt 9-2781

KAZYS ČESNAUSKAS
6444 SO. TROY ST.
Telef. WAlbrook 5-7670 ir
GIBson 8-4938

• Generalis kontraktorius nau-
jų namų statybai, įvairiems re-
montams ir namų pertvarky-
mams • Turime didelį patyri-
mą namų statyboje. • Patys
atliekame cemento ir medžio
darbus. • Apkainavimai nemo-
kamai.

Vestuvių nuotraukos ir augštos rūšies fotografijos mūsų specialybė
Precin Photo Studio
(Incorporated)
EDVARDAS ULIS, sav.
4058 Archer Avenue
Telefonas Virginia 7-2426

NUO UZSISENĖJUSIŲ SKAUDANČIŲ ŽAIZDŲ IR ATVIRŲ ODOŠ LIGŲ
Tie, kurie kenčia nuo SENU,
ATVIRŲ IR SKAUDANČIŲ ŽAIZDŲ
nagali ramiai sėdėti ir nak-
miegoti nes jų užsienėjusios žaizdos
niežėjimą ir skausmą senų atvi-
rų ir skaudančių žaizdų uždektė
LEGULO Ointment. Jos gydymo
ypač geras palengvins jus skaudan-
tį ir galėtis ramiai miegoti nak-
tį. Vartokite ją tapgi nuo skau-
dantį nuogimū. Ji taipgi pašalina
niežėjimą ligos vadinamos PSORIA-
SIS. Taipgi pašalina persėjimą ligos
vadinamos ATHLETES FOOT, su-
stabdė diuvenimą, odos ir perplėšimą
tarp pirštų. Yra tinkama vartoti nuo
užsienėjusios mukulios odos dedr-
vinių, odos išbrėmų ir t. t. taipgi
tinkama vartoti vaikams, kada
pasirodo skaudus išbrėmimas nuo vy-
tyklių. Ji yra gera gyduolė nuo iš-
viršinių odos ligų. Le-
gulo Ointment yra
parduodama po 75
ct., 1.25, ir 3.50.
Pirkite vaistinėse Chi-
cago ir apylinkėse—
Milwaukee, Wisc., Ga-
r., Ind. ir Detroit, Mi-
chigan arba rašykite
ir atsiskleiskite Mo-
ney order.

LEGULO, Department D.
5618 W. Eddy St., Chicago 34, Ill.

SPECIALUS BARGENAS

• Sofoms, Lovoms,
• Lempoms

KAINOS NUO
\$49.50
ir augščiau



DIDELIS PASIRINKIMAS ĮVAIRIAUSIŲ BALDŲ
FELIX A. RAUDONIS, NELIE BERTULIS, Sav.

ROOSEVELT FURNITURE Co.
2310 W. Roosevelt Road Telef. SEeley 3-4711
Krautuvė atidaryta sekmadieniais nuo 11 iki 4:30.

JONAS GRADINSKAS
J. G. TELEVISION COMPANY

2512 W. 47th St. TEL. FRONTIER 6-1998
PARDAVIMAS IR TAISYMAS

TV APARATAI: paprasti ir apvalyti, automatiški, valdomi nuo tolo,
neįjaujami, jungiami prie automobilio baterijos. PATEFONAI: vietiniai
ir užsieniniai, paprasti, neįjaujami, automatiški. Hi-Fi, baterijiniai, RA-
DIAI: vietiniai ir vokiški AM, FM, trumpos bangos, keilais garsiaikal-
biais, staliniai, kabinetiniai, neįjaujami, kabininiai, tranzistoriniai.
ATIDARA IR SEKM. nuo 11 val. ligi 3 val.

Atliekame didelių ir mažų automobilių remontus. Lyginimas, da-
žymas, Elektrinis suliedinimas. Parduodame automobilių dalis.
Sinclair gazolino stotis "PAGALBA" — A. Stanevičius, Sav.
2641 West 71st Str. (Kampas Talman Ave.)
Telef. PRospect 8-9842, Namų tel. WAlbrook 5-5934

Mes
mokame
Augštą
Dividendą

MIDLAND
Savings and Loan
Association

PER 40 METŲ
VISI LIETUVISKI
KOLONIJŲ
SAUGIAUSIAI IR
PILNINGIAUSIAI
TAUPYMO
BENDROVĖ

4038 Archer Avenue Tel. LA-7-6719
AUGUST SALDUKAS Presidentas

Bendruomenė ir jos vadai

L.B. penkmečio proga

STASYS YLA, Putnam, Conn.

Bendruomenė yra sutelktinis asmuo. Ji turi savą galvą, valią ir širdį. Bet ji daug ką perkelia į vadų galvas, valias ir širdis. Iš vadų laukiama, kad jie išreikštų bendruomenės mintį, norą, jausmą. Vadų mintis ne visuomet atitinka bendruomenės, — tada jie kritikuojami. Kartais vadų valia kerta su bendruomenės valia, — tada juos revoliuojama. Vadai būna neįjautūs, — bendruomenė pyksta. Vadai perįjautūs — bendruomenė juokiasi.

Ko bendruomenė nori?

Geriausiu atveju, šalia neblogo savo vadų bendruomenė nori turėti ir kitokių savo nuotaukų reikškes. Vadų ji klausos, su jais galvoja, jų nurodymus vykdo, ir tai yra rimtoji bendruomenės pasireiškimo pusė. Su kritikai ji vertina, ir tuo pareiškia savo pagrįstą ar nepagrįstą kritiškumą. Su linksminioji ji juokiasi, žaidžia, ir tuo parodo žaismingąją savo pusę.

Nepaslapstis, kad bendruomenė turi kokią nors dievintį ir iš ko nors juoktis, kuo nors didžiulio ir prieš ką nors šiaušties. Iš tikrųjų, ji savo būdą dievina ir vadus, ir kritikus, ir juokdarius. Iš dievinimo, priešybės keiliu, ji dažnai pereina į pasityčiojimą, ir tai gali reikšti švelnų, diplomatišką arba grubų ir žiauriu būdu. Juo rimtesnis būna reikalas, juo grubesnis kartais gali būti pasityčiojimas.

Paprastai visos trys gijos — rimtoji, kritinė ir linksmoji — eina pagrėdžiu. Rimtieji reikalai greit permetami į kritinę ar linksmąją plotmę. Tai daroma lyg atvangai ar žaismui. Iškliausi vienos pusės, bendruomenė nori išgirsti ir antrąją ar trečiąją pusę. Rimta kritika pagiliną, iškelta rimta reikala. Juokas pamėgdžioja rimtybę, tokiu pat rimtu veidu ir tonu, ir tai kelia džiaugsmą. Geras juokas nesunkina rimto dalyko, priešingai, jį paryškina, pabrėžia.

Kokia bendruomenė — tokie vadai

Bendruomenė pati renka savus vadus, žiūrint, kokius uždavinius ji sau stato. Arba vadai atspėja bendruomenės interesus, valią, nuotaukas, ir taip išaua bendruomenės akys. Panašiai ji renka kritikus bei juokdarius, arba šie laimi joje savo pozicijas.

Pasirinkimas niekad negali būti pilnai patenkinamas. Kiekvienas vadus yra ribotas arba ribota — vienu bei kitu atžvilgiu — yra ir bendruomenė. Būna dalykų, kuriems nėra pajėgūs vadai, bet būna nepajėgi juos suprasti ir bendruomenė. Kartais bendruomenė reikšia savo nuobodulį, nesidomėjimą; tada vadų keliami reikalai jai atrodo peraugsti, nekonkrečiai. Kartais ji ima domėtis vienu ar kitu dalyku, nori reikštis, laukia savotiškų stebuklų. Tada vadai atrodo neryžtingi, neveikūs.

Bendruomenė mėgsta daug ką

suasmeninti. Savo idealus ar savą negales, nepajėgumą ji perkelia į vadus. Nepasitenkinimas savimi virsta nepasitenkinimu vadais. Ji norėtų juos plakti, ir tada grėžiasi į kritikus, laukia jų žodžio, jais gėrasi. Bendruomenė išugdo tokius kritikus arba "linksmuosius brolius", kurių ji nori. Kartais jie tampa savotiškais vadų pakaitais.

Gera kritika balansuoja bendruomenės ir vadų santykius. Netikslinga, pertempta kritika gali bendruomenę perdaug įsiuvaluoti, ir ji tada įsėrga, kaip persisupęs žmogus, nebeįjautus, net pozityvios, kritikos, požiūrio ir juokas, kai jis virsta taisykle, o ne malonia išimtimi, darosi neįpakeliamas.

Vadų rungtynės bendruomenėje

Yra pavojaus nebesuderinti įvairių nuotaukų bei pasinėsimų. Rimtieji vadai žiūri tik savo rimto reikalo. Žiūri ir kritikai arba linksmieji broliai, kad jų reikalas būtų pasisekęs. Pralaimėtas rimtas, kritiškas ar nerimtas reikalas yra ir asmeniškas pralaimėjimas bendruomenės akys. Dėlto neišvengiamas tyklus ar viešas rungtyniavimas.

Vadai žino, kad jų žodis ir darbas bus "gaudomas" kritiku ir juokdary. Jie turi gerai pasitempti, savo mintis apšifuoti, savo planus "nusausti". Tempiasi ir kritikai, kad vadų žygiuose "būtinai" atrastų spragų, nelygumų ir nelogiškumų. Juokdariai per fas nefas įsiekia vadų ir kritikų mintyse "kreivų šypsenų".

Šios rungtynės gali įtempti ir bendruomenę. Vadai savo "nusaustais" pareiškimais ją verčia perdaug galvoti, svarstyti, ir tai nebe visiems patinka. Kritikų hiperkritiškumas vieniems darosi neįtikimas, kitiems — įtikimas ta prasme, kad, ką vadai bedarytų, vistiek bus negerai. Juokdary šposai "gelia" sarkazmu, ironija, žadina nebe juoką, o nusistatymą prieš vieną ar kitą asmenį, ir bendruomenė susidaro įspūdis — nebėra, kas būtų verta gerbti.

Bendruomenė pradeda išgyventi nepasitenkinimą ir vadais, ir kritikai, ir juokdariais. Ji pati nežino, ko nori, jaučiasi

PAVASARINIS IŠPARDAVIMAS NUOLAIDOS . . . NET IKI 70%

Dabar nupirktis visi: Hi-fi fonografai • Televizijos • Vėdinimo Vėdinimo AM/FM radijo aparatai • Vokiški trumpų bangų rad. apar. • Įkabinimo aparatai • Dulkiasturbai • Rasomos mašinėlės • Įvairūs elektriniai namų apyvokos reikmenys • Antenos ir kit.

L. DAINA TELEVISION
sales - service
Sav. Inž. A. SEMENAS
3321 S. Halsted — Clifside 4-5665
Atidara: kasdien 9-6, pirmadienis ir ketvirtadienis 9-9

VIRŠ 15,000,000 Amerikos gyventojų žino, kad taupyti apdraustose Taupymo ir Skolimo Bendrovėse yra saugu ir pelninga.

Universal Savings and Loan Association užtikrina saugumą ir gražų pelną.

Saugumą užtikrina Suvienuytų Valstybių valdžios agentūra iki \$10,000.00 kiekvienam indėliui ir reikalingi rezervai, o pelną — patyrusių ir sąžiningų vedėjų pastangos.

Galite taupyti atvykdami asmeniškai ar per laiškus. Bus greitas ir draugiškas patarnavimas.

Dėl paskolų ir visais finansiniais reikalais kreipkitės į:

UNIVERSAL SAVINGS AND LOAN ASSOCIATION
1800 S. Halsted Street, Chicago 8, Illinois



Juozas Kaminskas

Kryžių kalnelis

lyg išblokštą iš sveikos galvos senos ir jausenos.

Ribų klausimas

Sunku nustatyti ribas, kur bendruomenės krizė virsta vadų krize, o kur vadų krizė susargdina pačią bendruomenę. Bet yra ribos, būtinos bendruomenės ir vadų brėsmui. Negalima iš vadų laukti stebuklo, nes jie neturi dieviškos galios. Bendruomenė, kuri perdaug laukia, pati pameta kritiškumo ribas ir be reikalo išgyvena nusivylimą, apatiją. Negalima ir vadams perdaug užsimoti, galvojant, kad jie vienu metu įveiks visas uždelsito laiko ir pakitusių sąlygų problemas. Neatrodą realu visus sprendimus risti su vienu bendruomenišku vardu, lyg tas vardas turėtų magišką galią. Bendruomenė yra sutelktinė iš daugelio padalinių, kurie turi savas vadovybes. Pasidalinimas darbo ir jo ribų saugojimas yra didelis vadų uždavinys.

Ribų klausimas iškyla ir kritikai, ir juokui. Jie negali būti beribiai. Žinome, kaip būna šeimose, kuri yra bendruomenės miniatiūra. Gera šeima turi aiškių ir stiprų jautimą, ką galima kritikuoti ir iš ko juoktis, o ką ne. Yra dalykų, kurie laikomi

Telef. REPUBLIC 7-5803
ADOMAS VAITKEVICIUS
ANGLIŲ IR ALYVOS PARDAVIMAS

Visų rūšių namų apšildymo sistemų įvedimas, perdėmas ir patalynas
Greitas, sąžiningas ir pigus patarnavimas

ATLAS FUEL CO.
Atstovas
4919 So. Paulina St.
PROspect 6-7960

Toliau Marso nenuskris

Northwestern universitete prof. John Stening savo paskaitoje išreikšė viltis, kad jau prieš šio šimtmečio pabaigą kelionė į erdves būsianti galima. Tik, anot jo, mes negalėsime skristi nuo žvaigždės prie žvaigždės, kaip kažkurie filmų ir televizijos didvyriai vaizduojami. Jeigu bus galima su tokiu erdvių kelionės įtaisų pasiekti mylių greitį per sekundę, tai mėnulis, Venera ir Marsas ilgą laiką pasiliks žmonių kelionių į erdves tolimiausioji riba. Mėnulį pasiekti ims apie 8 dienas, Venerą apie 43 dienas ir Marsą apie 58 dienas.

Freudas ir katalikybė

Iš spaudos išėjo P. J. Dempsey, OFM, studija "Freud, Psychoanalysis Catholicism". Veiklas turi 209 pusl. Nors kritikai jam iškelia kairiųjų priekaištų, bet laiko jį geru įvadu į šią sudėtingą problemą.

Plieno garažai

Steelcraft Manufacturing bendrovė išrado plieno garažus, kurių visos dalys atsiunčiama užsakytoji ir jis pats gali sustatyti.

Duona ir įvairias skoningas bulkes kepa

BRUNO'S KEPYKLA
3339-41 S. Litanica Ave.
Tel. CLiffside 4-6878
Pristatome į visas krautuves ir restoranus, taip pat išsiunčiame į visus artimiausius miestus.

PRADEKITE TAUPYTI PAS MUS...
GAUSITE AUGSIAUSI DIVIDENDĄ... O BE TO,
APDRAUSTA SAUGUMĄ IKI \$10,000.00... IR,
NAUDINGŲ DOVANŲ UŽ Jūsų PRILANKUMĄ

DYKAI

ELEKTRINIS LAIKRODIS SU \$500.00 DEPOZITŲ

ST. ANTHONY SAVINGS AND LOAN ASSOCIATION
1447 So. 49th St., Cicero, Ill.

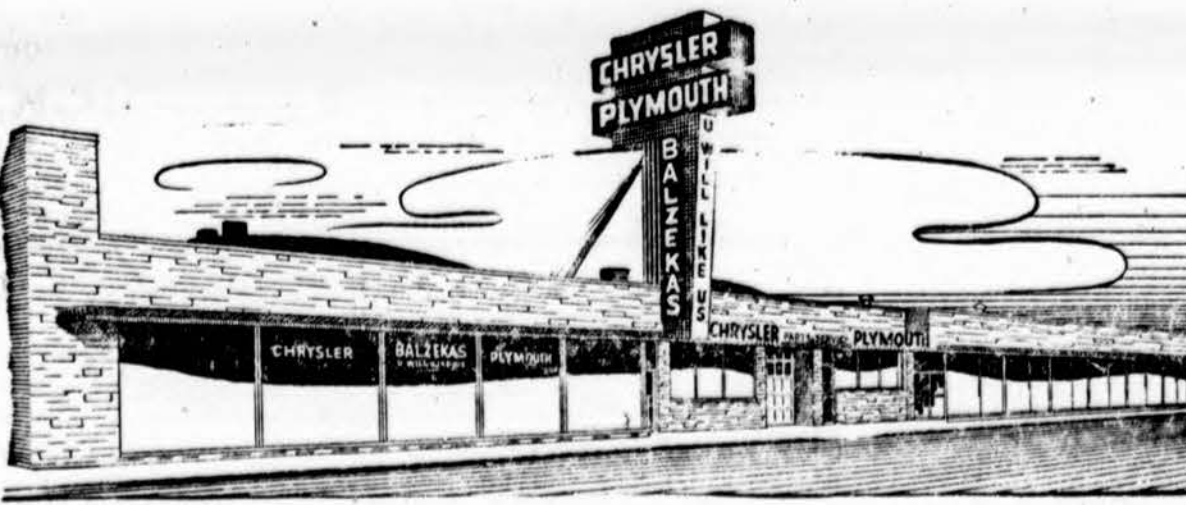
JUOZAS GRIBASKAS, Vedėjas
Tel.: Townhall 3-8131 ir Bishop 2-1397
Rastinės valandos:
Antradienis, ketvirtadienis ir penktadienis nuo 9 iki 5; pirmadienis iki 8 vakaro; šeštadienis iki 1 v. po pietų; trečiadienis uždara.
DYKAI PLUŠINIS ŽUKUTIS VAIKUČIAMS TAUPYTOJAMS

NAUJĄ ARBA VARTOTĄ AUTOMOBILĮ GALIMA NUPIRKTI BE PINIGŲ

NAUJAS 1957 CHRYSLER \$2811
NAUJAS 1957 PLYMOUTH \$1732



Daugybė garantuotų visų išdirbusių vartotų automobilių už labai atpigintas kainas



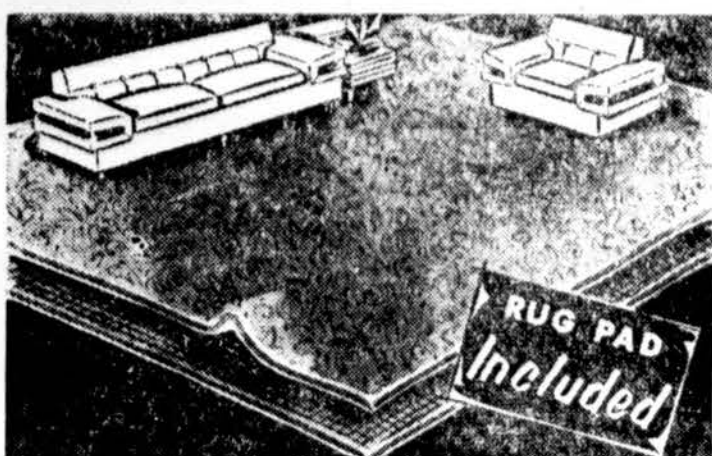
Seniausia, didžiausia ir teisingiausia lietuvių automobilių pardavimo ir remontavimo įstaiga

BALZEKAS MOTOR SALES, INC.
CHRYSLER — PLYMOUTH DIRECT FACTORY DEALER

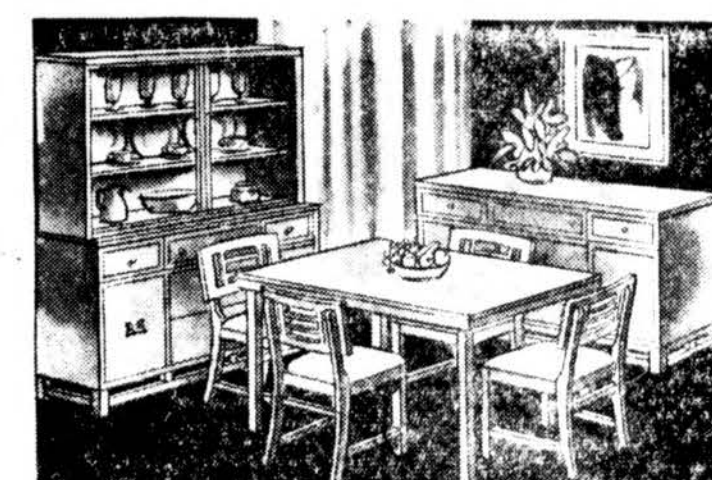
4030 Archer Ave., Chicago 32, Illinois Telef. VIrginia 7-1515

Lietuvių Prekybos Namai

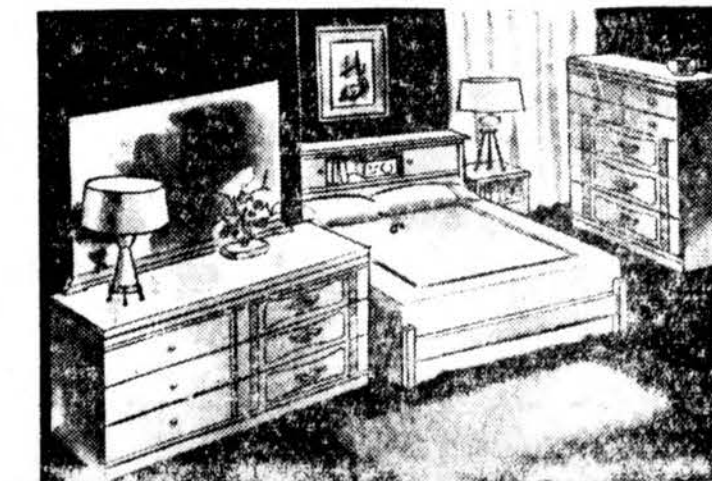
Visos prekės 1957 metų stiliaus, be brokų sąskaitos neparduodamos Finansų Kompanijon



Studio sofas, įvairių spalvų, dienai sofa, nakčiai lova, pas mus parduodama \$ 39.00
5 dalių: sofa ir nakčiai lova, kėdės ir atotoman nakčiai padaroma lova, 2 pagalvėlės, pas mus \$129.00
2 dalių svečių kambario setas, puikios Nylon medžiagos, gražaus stiliaus, pas mus \$189.00
2 dalių sofa ir kėdė Nylon ar vilna, geriausių Amerikos fabriku, Kroshler, Apolstering King \$249.00
9x12 vilnoniai kilimai, Alexander Smith, Magee, Bigelow, naujų spalvų \$ 69.00
9x12 kilimai įpatinai modernūs, garantuoti 10 metų, parduodami pirmą kartą Chicagoje \$129.00



5 dalių valgomoji su formica viršumi, virtuvėm \$ 39.00
5 dalių valgomoji kambario stalai ir 4 kėdės su formica, ažuolo medžio, naujo stiliaus \$ 99.00
7 dalių ažuolo ar riežto medžio valgomoji, už šią nuostatą kaina \$129.00
8 dalių valgomoji ažuolo, riežto, raudonmedžio, tik \$299.00
9 dalių valgomoji raudonmedžio ar riežto, su šlifto stiklo stumdomu durim, įpatinai pavykusio stiliaus — 16 asmenų laisvai susėsti, tik \$400.00



Miegamoji riešuta ar ažuolo su šlifto veidrodžiu, naujo stiliaus, tik \$129.00
Miegamoji 5 dalių ažuolo medžio ar riešuto \$149.00
Miegamoji 6 dalių labai vykusio stiliaus, raudono medžio ar riešuto, 2 lėpos, dovanai \$199.00
Matracai spygliniai visų dydžių nuo \$19-49.00

RASOMIEJI STALAI — KNYGOM SPINTOS

Rasomieji stalai, raudonmedžio, ažuolo, riešuto su 4 stalčiais, tik mėsleiviams \$ 29.00
Rasomieji stalai, specialūs įdėjimas rasomai masinėlei, riešuto medžio \$ 39.00
Rasomieji stalai Europietiško dydžio ir stiliaus ofisams ar profesionalams, visi stalčiai užrakinti, reguliuojamas aukštis, tik \$135.00
Knygom spintos su stiklo durim, 4 eilės knygų, lentynos reguliuojamos, tik \$ 29.00
Knygų spintos su šlifto stiklo stumdomu durim, ažuolo ar raudono medžio, tik \$ 39.00

T V

ACA, Zenith, General Electric nuo \$ 99.00

SALDYTUVAI SKALBIAMOS MASINOS VIRIMUI PEČIAI

6 pėdų šaldytuvai Westinghouse, Admiral, Norge, Frigidaire, General Electric, nuo \$149.00
Virimui parcelano krosnys, automatišku uždegimu, nedidžiam parcelano, žymios Crown kompanijos, ne \$ 99.00
Virimui pečiai, Crown, RCA, Roper, Tapan, Universal \$169.00

Jei jūs pavargote beįsėjodami puikių baldų už prieinamą kainą atvykite pas mus. Jūs būsite nustebinti mūsų žemomis kainomis ir gražiu modernišku stiliumi.

Kas turi gerą skonį viską perka pas Lieponį.

FURNITURE CENTER, INC.

3224 SO. HALSTED STREET
Lietuvių Prekybos Namai — vedėjas — Justas Lieponis
TEL. — VICTORY 2-4226

IMONE ATIDARYTA:
Pirm., Ketvirtadienis 9-9:30
Kitom dienom: 9-6:00
Sekmadienis: 10-5 valandos

"Rigoletto" pastatymui artėjant

VLADAS JAKUBENAS, Chicago, Ill.

Chicago Vyrų choro iniciatyva vykdomas operos "Rigoletto" pastatymas jau nebetoli; mūsų visuomenėje šio meno įvykio laukiama su susidomėjimu. Išryškėjus šio pastatymo planui buvo pareikšta įvairių nuomonių, šį žygį palaikančių, ar, kartais ir kritikuojančių. Vienas iš rimčiausių priekaištų buvo: ar ne geriau būtų buvę mūsų jėgas koncentruoti kokios lietuviškos originalios operos pastatymui?

Ši mintis esmėje yra teisinga ir lietuvių širdžiai miela. Giliau nesvarstant, atsakymą čia mums teikia žiauri dabartinė politinė tikrovė: visų lietuviškų Lietuvoje statytų originalių operų partitūros, o taip pat ir orkestrų balsai pasiliko Lietuvoje, Valstybinio teatro ar Valstybinio radiofono bibliotekose. Jos čia nėra gaunamos, be specialios dabartinių mūsų krašto valdovų malonės, kuri vargu ar būtų mums suteikta ir vargu ar būtų priimtina. Liečia tai abi J. Karnavičiaus operas: "Gražina" ir "Radvila Perkūnas", St. Simkaus "Pagirėnus", A. Raciūno "Tris Talismanus" ir M. Petrausko-J. Dambrausko "Eglė, žalčių karalienė". Visos šios operos yra nelengvos, reikalauja didelių ansamblių ir pilno orkestro, taip pat ir specialių dekoracijų; net ir turint orkestrinę medžiagą dar būtų didelių, sunkiai nugalimų finansinių problemų joms pastatyti.

St. Simkaus sūnus Algis yra atsivežęs "Pagirėnų" fortepiono ištrauką ("Klaviarą"). Norint šį veikalą statyti, reikėtų kam nors visą operą iš naujo instrumentuoti, atspėjant autoriui orkestrines idėjas (rankraštyje nėra instrumentų nurodymų), redukuojant St. Simkaus vartotą pilną orkestrą į sumažintą, išlaidoms sumažinti. Iš naujos partitūros reikėtų pagaminti at-

skirų instrumentų balsus. Visa tai kainuotų be galo daug energijos, laiko ir išlaidų; tik po to galima būtų projektuoti patį gan komplikuočios operos pastatymą su visomis naujomis problemomis.

Banaičio ir Petrausko operos
K. V. Banaičio neseniai užbaigta opera "Kastytis ir Jūratė" autoriaus žiniomis yra dar juodraštinio eskizo pavidale, kurį dar yra taisomas. Partitūros dar nėra, ir taip greit dar nebus.

Miko Petrausko operos yra išleistos Amerikoje ir būtų čia gaunamos. Bandymai jas statyti originalio versijoje, tačiau Lietuvoje pasirodė per daug neįmonuoją; šio mūsų užsitaravusio muziko operos, nepaisant gausios vertingos muzikinės medžiagos, reikalauja pagrindinio perdavimo. O tai reikalauja ištiesinio perkomponavimo, perinstrumentavimo ir... vėl visų orkestro balsų išrašymo.

Chicago Vyrų choras, gražiai užsirekomendavęs koncertinėje srityje jau seniai projektavo operos pastatymą (galvota ir apie S. Simkaus "Pagirėnus"), pagaliau jis apsisito ties žaizdiniu, kuris, nors ir ne atstovauja lietuviškos originalios muzikos, bet, atlikus jį mūsų gimtąja kalba, gali suteikti daug smagumo mūsų visuomenei, labai operą mėgusiai ir tebeįsistojanti: buvo nutarta statyti G. Verdi "Rigoletto".

Verdi "Rigoletto"

"Rigoletto" buvo pirmą kartą pastatyta Milane 1851 metais. Nors tai buvo berods ar ne vienuoliktą Verdi operą, bet, kartu buvo tai pirmoji, su kuria jis išgarsėjo visam pasaulyje; dvejų metų laikotarpyje toliau sekė dar "Il Travatore" (Trubadūras) ir "La Traviata" — trys populiariausi Verdi kūriniai.

Nors "Rigoletto" pasisekimas priklausė žymiai dalimi nuo nepaprastai išpopuliarėjusių lengvųjų melodijų, kaip "Sirdys mergelių", arba kolatūrinė Džildos arija "Caro nome", bet visa opera nėra visai lengva; ji turi daug gyvų ansamblių, nemaža dramatinio elemento ir taip pat joje pilnai pasireiškia plati Verdi kūrybinė dovana, apimanti ne tik gabumą kurti lengvas arijas, bet taip rodanti ir plačios formos, ir orkestro spalvų pojūtį. To stiliaus operose "Rigoletto" laikomas vienu iš šedevrų.

Operos choras ir solistai

Kodėl buvo Chicago Vyrų choro pasirinktas "Rigoletto"? Šalia, galbūt asmeniško pamėgimo, būta čia ir rimtų priežasčių. "Rigoletto" operoje vartojamas tik vyrų choras; daugelis garsų numerių, kaip "Tyliai, tyliai, nešlamėkit" ir kiti jau Chicago Vyrų choro sklandžiai atliekama koncertuose. Ši opera dažnai statoma amerikoniškų mažesniųjų studijų; yra priimtina instrumentacija sumažintam orkestrui, kuri, kartu su balsais, nebrangiai išnuomojama. Taip pat galima išsinuomuoti ir dekoracijas bei kostiumus. Svarbiają "Rigoletto" rolę Chicago Vyrų choro dirigentas Vl. Baltrušaitis yra dainavęs Lietuvos scenoje, taip pat kaip Džildos rolę Vilniaus operoje — Clevelande gyvenanti J. Kristolaitis. Ilgametę Džildos atlikėją (šį kartą nedalyvaujantią) turime taip pat Monrealyje gyvenančios E. Kardešienės asmenyje. Epizodinė, bet ryškia dvarininko Monterone rolę atlieka J. Brazilijoje italų kalba dainavęs J. Citvaras. Pagaliau prityręs operos dalyvis Alg. Brazis turės tik problemą išmokyti "Rigoletto" rolę lietuviškai; tas pats liečia ir gabų, čia Amerikoje iškilusį latvių tenorių Salnā, kurį yra tekę pakartotinai girdėti jo sėkminguose pasirodymuose pas amerikoniškus.

Žygio finansinė rizika

Priminus dar, kad muzikinė va-

plotmė; pagal šio krašto dvasią, pagalba turi ateiti ne iš valdžios, net ne iš organizacijų, o iš privačių asmenų aukų. Tikėkimės, kad tas reikalas bus suprastas ir susidarius tam tikram fondui, lietuviškas "Rigoletto" galės būti parodytas už prieinamą kainą ir ne vien Chicago lietuviams.

Išbandysim naujas jėgas

Priminkime dar, kad pilnos operos pastatymas duos gražių progų išbandyti savo jėgas mūsų dainininkų prieaugliui, kaip p. Monikai Kripkauskienei svarbioje Džildos rolėje, arba J. Vazneliui — samdomojo žmogū-džio Sparafacile vaidmenyje. J. Vaznelis turėjo gausios progos įgyti pripratimo prie operos scenos būdamas Chicago Lyrinio Operos Teatro choro narys; čia jį išgysime kad ir nedidelėje, bet spalvingoje, geriausių solistų dainuojamoje rolėje.

Baigiant, galime prisiminti, kad opera "Rigoletto" buvo pastatyta Kauno Valstybinio teatro scenoje 1921 m. lapkričio m. 3 d. Iki 1955 m. pabaigos (įskai-

Krautuvėje "MARGINIAI"

adresu: 2511 W. 69th St., Chicago 9, Ill. galima gauti gražiausius liaudies meno išdirbiniai, knygos, žurnalai, taip pat galanterija.

FLORIDA — FLORIDA

Atvažiuojant į Floridą sustokite, Neptūno Viloje, pas p. Seštokus. Jie jums patars kur geriausia jums apsigyventi arba apsigyventi. 666 — 76th Ave., St. Petersburg Beach, Fla. Tel. 21-8204.

Lietuviški pasto ženklai Geriausias prisiminimas iš Tėvynės

50 įvairių \$1.00
100 įvairių \$3.00
150 įvairių \$6.00

Galima gauti ir kiti lietuviški pasto ženklai. Pareikalavus kainorąšis nemokamai. Prašau rašyti voikiškai arba angliškai. Pardavimas tik per laiškus.

CHAS. F. KEZBERS

2637 W. Potomac Ave.
Chicago 22, Illinois

Comptometro-Mašinraščio Mokykla Pradedamajam Pavasario Semestrą

Tuoju mes dukliną fabriką, nes jūsų laukia darbas svaroje rasti-tinėje. Skambink mokyklos vedėjui P. Kesinui — tel. WAlbrook 5-4315. Mokyklos adresas: 5543 S. Albany Ave.

JUCUS SISTERS RESTAURANT (Naujai) dabar atidarytas

Galima gauti rūgščių kopūstų ir kitų skanių lietuviškų valgių. Atidarytas per visą naktį. 29 metal toje pat vietoje.
1608 W. 47th St., Tel. LA 3-9670

Pasilinksminimui — praleiskite vakarą čia!

MARIE SHAW'S CLUB EVERGLADE
Jūsų šeiminiškai Tex Rose ir Budd Gloff
Užkandžiai biizieriams nuo 11 v. r. iki 3 v. popiet
Pietūs nuo 7 v. v. iki 3 v. r.
LAUKITE GRAND OPENING!
Koktelių valanda 3 v. popiet iki 7 v. vak.
Garden 2-9838 2501 W. 95th St.

SIUNTINIAI Į LIETUVĄ IR RUSIJĄ

CENTRAL PARCEL SERVICE YRA VIENINTELĖ ISTAIGA CHICAGOJE, INTURISTO ĮGALYTA.

Aukštos kokybės vilnonės, Anti-Polio serumas, streptocidinis medžiagos. Standartiniai audinių siuntiniai. Standartiniai maisto produktų siuntiniai.

Reikalaukite mūsų naujų katalogų, užsakymai be eilės priimami.

Jei norite pasiųsti Jūsų pačių sudarytą siuntinį — prašome paskambinti dėl susitarimo — WAbash 2-9354. Mes žymiai padidinome savo tarnautojų skaičių ir dabar galime priimti Jūsų siuntinius daug greičiau, negu pirmiau priimdavome.

Mūsų greitas ir patikimas patarnavimas yra gerai žinomas čia ir Lietuvoje. Nuo 1947 metų mes esame pristatę daug dešimčių tūkstančių siuntinių, nepraradę nė vieno.

Atidara nuo pirmadienio iki penktadienio nuo 9:00 val. ryto iki 4:30 val. po pietų.
CENTRAL PARCEL SERVICE, INC.
Suite 1200, 220 So. State St., Chicago 4, Ill.
Tel. WAbash 2-9354

10 Atsakymų Kodėl Apsimoka Taupyti Standard Federal Taupymo B-vėje

1. Stipriausia Taupymo Bendrovė Chicagoje.
2. Turtas \$58,000,000.00
3. Atsargos Fondas virš \$5,000,000.00
4. Standard Namas ir visi įrengimai vert. virš \$1,000,000.00, bet knygoje rodoma už \$1.00.
5. Pakelėme dividendą 1/4% visoms taupymo sąskaitoms.
6. Visados išmokėjome Taupytojams pagal pareikalavimą depresijos ir karo laikais.
7. Visi Taupytojų pinigai investuoti į United States Government garantuotus morkičius ir bonus.
8. Teisingas patarnavimas visuose skyriuose.
9. Visi Direktoriai lietuviai.
10. Narys Federal Savings & Loan Insurance Corporation ir Federal Home Loan Bank Sistemos.

Pinigai įdėti prieš 11-tą dieną, neša dividendą už visą mėnesį.

CHARTERED AND SUPERVISED BY THE UNITED STATES GOVERNMENT

JUSTIN MACKIEWICH, President

JUSTIN MACKIEWICH, Jr., Vice-President

DARBO VALANDOS: Kasdien, įskaitant šeštad. nuo 9 val. ryto iki 4 val. po pietų. Ketvirtadieniais nuo 9 val. ryto iki 8 val. vakaro. Trečiadieniais visai neatidaro.

Standard Federal Savings AND LOAN ASSOCIATION OF CHICAGO

4192 ARCHER AVE., CHICAGO 32
(Archer Ave. at Sacramento)
PHONE: Virginia 7-1141



Mūsų bankas buvo saugi vieta taupyti praityje, mes norime jums pagelbėti ir dabar. Ar norite taupyti, ar atidaryti einamąją sąskaitą (checking account), ar gauti paskolą, mes visa tai galime jums sutvarkyti gerai ir greitai.

METROPOLITAN STATE BANKS yra atsižymėjęs savo stipria ir pavyzdinga laikysena. Jis pergyveno abu pasaulinius karus ir depresiją ir indėlininkams išmokėjo pinigus pagal pareikalavimą.

METROPOLITAN STATE BANKS yra pirmasis ir vienintelis LIETUVISKAS Valstybės bankas visoje Amerikoje. Visi indėliai iki \$10,000.00 apdrausti Federal Deposit Insurance Corporation, Washington, D. C.

Kviečiame ir Jus atvykti tuojau pat į mūsų banką ir pasinaudoti jo patarnavimais, kurie palengvins Jūsų rūpesčius.

METROPOLITAN STATE BANK

2201 West Cermak Road
Chicago 8, Illinois Tel.: Virginia 7-6430

Pardoudama

PUIKI TIKRŲ VILNŲ IMPORTUOTA ANGLIŠKA IR VIETINĖ MEDŽIAGA VYRŲ IR MOTERŲ EILUTEMS IR PALTAMS

VYRISKAM KOSTIUMUI 3 1/2 yardo MEDŽIAGA Specialiai tik \$8.50



GRYNOS VILNOS VYRISKAM KOSTIUMUI 3 1/2 yardo MEDŽIAGA už \$15.00

VILNONĖ VYR. KOSTIUMUI worsted (Šarškinis) medžiaga regul. vertė \$8.50 specialiai už jardą tik \$4.50

MOTERIMS VILNONĖ PALTAMS MEDŽIAGA už žymiai papigintą kainą SPAUSDINTO SILKO CREPE vertė \$2.50 už jardą ir aukš. specialiai už jardą tik \$1.25

MŪSŲ KLIENTAMS NEMOKAMAI AIKSTELĖS AUTOMOBILIAMS PASTATYTI. KRAUTUVĖ PATOGI - Vėdinama ir erdvi

HELFAND'S TEXTILE FABRICS

1210 So. Union Ave. Telefonai: MOOnroe 6-1210
VERTINGOS NEMOKAMOS DOVANOS UŽ KIEKVIENĄ PIRKINI SSeley 3-8806

Krautuvė yra atidaryta kasdien, įskaitant ir sekmadienius, nuo 9:30 ryto iki 5 val. vakaro. Šeštadieniais uždaryta

SUMAZINSITE SAU DARBĄ IR PAGERINSITE SAVO NAMUS

įsidėdami Juozo Spaičio aluminijaus "Storm Windows" langus, Jūs turint nereikšmingą rūpinimą kiekvieną pavasarį ir rudenį langų išimimą ir sietelių sudėjimą. J. Spaičio aluminijaus "Storm Windows" laikys tiek ilgai, kiek Jūs namas stovės. Pašaukite mus dar šiandien ir mes padarysime jums tuos nuostabių langus. Pas mus taip pat galite įsigyti visų rūšių apdraudas (Insurance)

JUOZAS SPAITIS
3259 So. Halsted St., Tel. Victory 2-6472
Galite skambinti kasdien arba atvykti į mūsų įstaigą nuo 9 val. iki 6 val. vak. Pirmad. ir ketvirtad. nuo 9-9 val. Sekmadieniais uždaryta

AUDYKLA JUOSTA KAZYS PRISMANTAS, sav.

1805 West 46th Street
Chicago 9, Ill. Telef. LAfayette 3-3085

Gamina: juostas, takelius, juosteles, pagalvėles, tautinius drabužius, įvairias užuolaidas ir kt. dalykus. Parduoda: gintaro ir medžio gaminius ir Alice Stephens ansamblio plokštelių albumus.

K. GASIŪNAS SUVEJAS MOTERŲ ROBU

Pirma moteriškų kostiumų ir paltų užsakymo-
iš įvairių kailių užsakyti paltai duodami išmo-
kėjimui. Jie toll pralenkia savo kokybe gatavus
ir pigiau kainuoja.

6715 SOUTH MARSHFIELD AVENUE
Chicago 36, Illinois . . . Tel. REpublic 7-6329

ŽIEMOS POPIETĖ

BIRUTE EMPAKERYTE, New Britain, Conn.

(Tęsinys)

Ji pamatė vėl tą pačią mergaitę, tačiau jau vos begali atpažinti, kad ta pati, kuri anuomet gaudė sniegules. Tokia išau gusi, ta jos Aldutė. Jau nebešokinėja kaip anuomet, tik lygiais žingsniais vaikšto. Tačiau jau nėra nei tokia liūdna, kaip anuomet. Nebekalba daugiau apie vienatvę. Ir negali tiesiog suprasti ką ji jaučia. Tik akys blizga ir juokiasi. Motina žiūri ir veikia negali atpažinti, kad tai jos duklė. Taip greitai laikas tekėjo. Jis vis vaizdavo ją mažutę esant. Tik dabar pamatė. Tik dabar pastebėjo savo apsirikimą.

— Ar jums būtų labai liūdna, jeigu aš vieną dieną išėjčiau iš čia? — sako ji tėvams.

— Išėjum? — klausia nustebę abu kartu. Ne, apie tai nebuvo galvota nei kalbėta.

— Jeigu surasčiau kitą žmogų, su kuriuo pradėčiau keliauti drauge per gyvenimą, — sako ji matydama jų akyse nustebimą ir liūdesį ir priėjusi apkabina motinos kaklą. — Juk nieko nėra amžino. Niekas vienoje vietoje nestovi, — kartoją ji. — Visiems reikia kartą pakreipti kelio kryptį. Vieni tai padaro anksčiau, kiti vėliau. Tačiau viena diena ateina išėjimui.

— Ji glosto motinos plaukus, lygiai taip, kaip anoms dienomis darydavo motina. Ir ji mato šią minutę, kad jos motina jau nėra tokia jauna, kokią visuomet vaizdavomės, — kad ir ją dienos užgulė, ir keliauti darosi sunkiau ir sunkiau. Tačiau paliko ta pati šypsena. Paliko tas pats balsas.

— Jeigu tu nusivysi laimę, — girdi ji tylūs motinos žodžius, — mes džiaugsimės su tavimi drauge. Turi tik gerai apsižiūrėti į kurią pusę bėga laimė, kad ją galėtum pasivyti ir sulaukysi niekuomet daugiau nepaleistum. Tavo laimėje mes matysime ir savąją. Tavo varguose matysime savąją liūdesį ir skausmą.

— Tikiu jį yra puikus vyras ir bus geras man padėjėjas prekybos reikaluose, — pagaliau mergaitė girdi tėvo žodžius. Ir jis paradedą kalbėti atsipeikėjęs iš nustebimo.

— Ne... — sako nedrąsiai mergaitė. — Jis nėra nei kiek geresnis prekybininkas už mane, — ir nusišypso.

— Tai negalimas daiktas, — sako tėvas ir jo veidas staiga apsiniaukia, — kas gi man padės, kas pavaduos mane? Tu tai moteris, bet jis? — klausia lyg dukters, lyg pats savęs.

— Argi neįstengtų niekas kitas pavaduoti ar pakeisti, jeigu manęs nei Vytauto nebūtų buvę? — sako Aldona.

— Vytauto?! — klausia ir drauge šaukia tėvas. — To aš nesitikėjau! Maniau, kad jau turi protą ir gali pasirinkti, tačiau dabar matau, kad apsirikau. Tu nori jį čia parsivesti, kad galėtų išleisti, ką aš per tiek metų uždirbau? — šaukia jau ne juokais tėvas.

— Tu negali Aldutei parinkti — priėjusi sako žmona ir glosto vyro pečius. — Ji viena gyvena. Todėl turi teisę pasirinkti.

— Bet kur jos galva? — šaukia vėl jis. — Ką visi kiti pasakys? Gausiu žentą, kurio kišenėse ne tik vėją švilpia, bet kuris temoka tik kitų vaikų mokytį. — Ir tuomet jis prieina prie dukters ir mosuodamas ranka kalba: "Reikia visa apskaičiuoti. Dabar tau kitaip atrodo. Tačiau palauk metus, kitus. Tuo met pamatysi kieno buvo tiesa! Perkanč kokią daiktą reikia žinoti ką perki ir kodėl. Tuomet pergalvoti dar kelias dienas. Reikia žiūrėti, kad iš savo kišenės nereikėtų pridėti, bet priešingai: dar gautum. Lygiai taip yra ir su pasirinkimu žmogaus. Reikia pirma apgalvoti, paskui tik kalbėti. Galima jausti vieną vienam žmogui, o visai ką kita kitam. Tačiau su tuo negyvensi. Vien meile negyvensi. Maniau, kad jau protą turi. Juk esi užaugusi... — vėl pridėjo.

— Gaila, tėti, bet aš nemoku prekiauti, — sako mergaitė ir jos veide spindi vien liūdesys ir pasiryžimas. — Žinau, kad aš padėti prekyboje niekuomet ir nieko negalėčiau. Dėl to ir dabar nemoku prekiauti. Ypač, kai perkantysis mato ne daiktą, bet žmogų. Negaliu tikėti, kad tai gali būti kokia prekyba ar net pavyzdys. Nors ir mėginčiau, žinau, niekas iš to neišeitų. Ar gi tad verta mėginti? Viena tik žinau, kad galima visas savo dienas atiduoti kitam ir kito pasiimti sau. Niekas nemokant ir nieko negaunant. Argi nėra lengviau vien tik pasiimti negu galvoti apie pirkimą? —

— Kiekvienas laimė kitaip supranta ir jos kitur įieško, — sako motina. — Ir niekas negali trukdyti tai daryti. Niekas negali pastoti kelio, nes kitaip tik šis žmogus bus kaltas dėl nepasisekimų. O ar kas gali žinoti, kuriuo keliu geriau eiti? Jeigu ten einama, gal ten geriausia? Ką gali žinoti, gal ten yra pasislėpusi laimė, su kuria būtų taip lengva prasilenkti. —

— Ir vėl mergaitės veidas išnyksta valandėlei.

— Kaip gali mintys greitai pasikeisti, — sako garsiai Ulėnas žmonai. — Rodos tvirtai įsitikinai, kad kitaip būti negali, kad niekas kitas gerai negalvoja, arba bent už tave geriau. O štai staiga ima, kažkaip visa pasisuka ir žiūri negalėdamas atpažinti savo paties galvojimo. Net akis pasitrinti, kad tikrai matytum.

Vėl ponio mato, tačiau šį kartą praėjusi diena atneša tik vyro ir jos pačios paveikslą, į kurį žiūri negalėdama atsistebėti.

— Tu tikrai nepyksti? — klausia nustebeusi Aldona.

— Ar galima pykti ant žmogaus, kuris vežasi savąją laimę?

— Seniai stebiu Vytautą, — pagalvau prisipažįsta vyras. — Nuo tos pat dienos, kai turėjome nemalonų pasikalbėjimą su Aldona. Ir stebiuos juo ir savi, kuris iš mūsų pasikeitė? O gal Aldutės liūdesys mane persekioja lyg vaiduoklis. Gal negaliu suteikti jai skausmo. Jis man pradeda daugiau ir daugiau patikti. Nežinau, gal nepažinojau anksčiau. O gal tik įsivaizdavau visai kitaip. —

— Gal tik dabar pradėsi tikrai pažinti, — sako linksmai žmona. — Argi ne puikus jis vyras? Argi visi žmonės gali būti geri, jeigu jie yra visai tokie, kaip pats esi? Tuomet gyvenimas pasidarytų vienodas ir neįdomus. —

— Tikrai žinau, kad Aldutė savo sprendimuose yra kaip ir aš: nusprendusi daugiau sprendimo nekeičia. Pirmiau tuo džiaugdavaus... Gal dėl to aš pats pradėjau savo nusistatymą keisti. Pirmą kartą gyvenime... prisipažino Ulėnas.

— Ir vėl dienos bėga viena už kitą greičiau, ir negalima jas viena iš kitos išskirti. Visos susilieja draugė. Gal pačios nenorėdamos pasirodyti vaizduotėje. Gal pačios norėdamos pasislėpti. Tik ponio mato šypsnį vyro veide, ištiesusią galvą ir užsisvajojusią Aldutę. Jos veide vėl šypsnis. Mato ji ir Vytautą. Ir jis eina tiesus, tačiau patenkintas ir negalvodamas. Tarsi jam būtų vis tiek. Tačiau greičiau, jis yra patenkintas tuo, ką turi, ir negalvoja apie ateinančią dieną. O gal jis nenori, kad būtų kita diena, kuri nutumdytų į nežinią dabar esančiąją. —

— Visi mes turime kartą išieiti. Visi turime kartą pakeisti kryptį. Tik kartais liūdimė tai darydami, o kartais džiaugiamės ir laukiame tos dienos, — sako tėvas. — Tačiau liūdiėti neverta. Ir aš džiaugiuos drauge su tavimi. Džiaugiuos tavo laimė, — kartoją liūdnei.

— Tu tikrai nepyksti? — klausia nustebeusi Aldona.

— Ar galima pykti ant žmogaus, kuris vežasi savąją laimę?

— Seniai stebiu Vytautą, — pagalvau prisipažįsta vyras. — Nuo tos pat dienos, kai turėjome nemalonų pasikalbėjimą su Aldona. Ir stebiuos juo ir savi, kuris iš mūsų pasikeitė? O gal Aldutės liūdesys mane persekioja lyg vaiduoklis. Gal negaliu suteikti jai skausmo. Jis man pradeda daugiau ir daugiau patikti. Nežinau, gal nepažinojau anksčiau. O gal tik įsivaizdavau visai kitaip. —

— Gal tik dabar pradėsi tikrai pažinti, — sako linksmai žmona. — Argi ne puikus jis vyras? Argi visi žmonės gali būti geri, jeigu jie yra visai tokie, kaip pats esi? Tuomet gyvenimas pasidarytų vienodas ir neįdomus. —

— Tikrai žinau, kad Aldutė savo sprendimuose yra kaip ir aš: nusprendusi daugiau sprendimo nekeičia. Pirmiau tuo džiaugdavaus... Gal dėl to aš pats pradėjau savo nusistatymą keisti. Pirmą kartą gyvenime... prisipažino Ulėnas.

— Ir vėl dienos bėga viena už kitą greičiau, ir negalima jas viena iš kitos išskirti. Visos susilieja draugė. Gal pačios nenorėdamos pasirodyti vaizduotėje. Gal pačios norėdamos pasislėpti. Tik ponio mato šypsnį vyro veide, ištiesusią galvą ir užsisvajojusią Aldutę. Jos veide vėl šypsnis. Mato ji ir Vytautą. Ir jis eina tiesus, tačiau patenkintas ir negalvodamas. Tarsi jam būtų vis tiek. Tačiau greičiau, jis yra patenkintas tuo, ką turi, ir negalvoja apie ateinančią dieną. O gal jis nenori, kad būtų kita diena, kuri nutumdytų į nežinią dabar esančiąją. —

— Visi mes turime kartą išieiti. Visi turime kartą pakeisti kryptį. Tik kartais liūdimė tai darydami, o kartais džiaugiamės ir laukiame tos dienos, — sako tėvas. — Tačiau liūdiėti neverta. Ir aš džiaugiuos drauge su tavimi. Džiaugiuos tavo laimė, — kartoją liūdnei.

— Tu tikrai nepyksti? — klausia nustebeusi Aldona.

— Ar galima pykti ant žmogaus, kuris vežasi savąją laimę?

— Seniai stebiu Vytautą, — pagalvau prisipažįsta vyras. — Nuo tos pat dienos, kai turėjome nemalonų pasikalbėjimą su Aldona. Ir stebiuos juo ir savi, kuris iš mūsų pasikeitė? O gal Aldutės liūdesys mane persekioja lyg vaiduoklis. Gal negaliu suteikti jai skausmo. Jis man pradeda daugiau ir daugiau patikti. Nežinau, gal nepažinojau anksčiau. O gal tik įsivaizdavau visai kitaip. —

— Gal tik dabar pradėsi tikrai pažinti, — sako linksmai žmona. — Argi ne puikus jis vyras? Argi visi žmonės gali būti geri, jeigu jie yra visai tokie, kaip pats esi? Tuomet gyvenimas pasidarytų vienodas ir neįdomus. —

— Tikrai žinau, kad Aldutė savo sprendimuose yra kaip ir aš: nusprendusi daugiau sprendimo nekeičia. Pirmiau tuo džiaugdavaus... Gal dėl to aš pats pradėjau savo nusistatymą keisti. Pirmą kartą gyvenime... prisipažino Ulėnas.

— Ir vėl dienos bėga viena už kitą greičiau, ir negalima jas viena iš kitos išskirti. Visos susilieja draugė. Gal pačios nenorėdamos pasirodyti vaizduotėje. Gal pačios norėdamos pasislėpti. Tik ponio mato šypsnį vyro veide, ištiesusią galvą ir užsisvajojusią Aldutę. Jos veide vėl šypsnis. Mato ji ir Vytautą. Ir jis eina tiesus, tačiau patenkintas ir negalvodamas. Tarsi jam būtų vis tiek. Tačiau greičiau, jis yra patenkintas tuo, ką turi, ir negalvoja apie ateinančią dieną. O gal jis nenori, kad būtų kita diena, kuri nutumdytų į nežinią dabar esančiąją. —

— Visi mes turime kartą išieiti. Visi turime kartą pakeisti kryptį. Tik kartais liūdimė tai darydami, o kartais džiaugiamės ir laukiame tos dienos, — sako tėvas. — Tačiau liūdiėti neverta. Ir aš džiaugiuos drauge su tavimi. Džiaugiuos tavo laimė, — kartoją liūdnei.

— Tu tikrai nepyksti? — klausia nustebeusi Aldona.

— Ar galima pykti ant žmogaus, kuris vežasi savąją laimę?

— Seniai stebiu Vytautą, — pagalvau prisipažįsta vyras. — Nuo tos pat dienos, kai turėjome nemalonų pasikalbėjimą su Aldona. Ir stebiuos juo ir savi, kuris iš mūsų pasikeitė? O gal Aldutės liūdesys mane persekioja lyg vaiduoklis. Gal negaliu suteikti jai skausmo. Jis man pradeda daugiau ir daugiau patikti. Nežinau, gal nepažinojau anksčiau. O gal tik įsivaizdavau visai kitaip. —

— Gal tik dabar pradėsi tikrai pažinti, — sako linksmai žmona. — Argi ne puikus jis vyras? Argi visi žmonės gali būti geri, jeigu jie yra visai tokie, kaip pats esi? Tuomet gyvenimas pasidarytų vienodas ir neįdomus. —

— Tikrai žinau, kad Aldutė savo sprendimuose yra kaip ir aš: nusprendusi daugiau sprendimo nekeičia. Pirmiau tuo džiaugdavaus... Gal dėl to aš pats pradėjau savo nusistatymą keisti. Pirmą kartą gyvenime... prisipažino Ulėnas.

— Ir vėl dienos bėga viena už kitą greičiau, ir negalima jas viena iš kitos išskirti. Visos susilieja draugė. Gal pačios nenorėdamos pasirodyti vaizduotėje. Gal pačios norėdamos pasislėpti. Tik ponio mato šypsnį vyro veide, ištiesusią galvą ir užsisvajojusią Aldutę. Jos veide vėl šypsnis. Mato ji ir Vytautą. Ir jis eina tiesus, tačiau patenkintas ir negalvodamas. Tarsi jam būtų vis tiek. Tačiau greičiau, jis yra patenkintas tuo, ką turi, ir negalvoja apie ateinančią dieną. O gal jis nenori, kad būtų kita diena, kuri nutumdytų į nežinią dabar esančiąją. —

— Visi mes turime kartą išieiti. Visi turime kartą pakeisti kryptį. Tik kartais liūdimė tai darydami, o kartais džiaugiamės ir laukiame tos dienos, — sako tėvas. — Tačiau liūdiėti neverta. Ir aš džiaugiuos drauge su tavimi. Džiaugiuos tavo laimė, — kartoją liūdnei.

— Tu tikrai nepyksti? — klausia nustebeusi Aldona.

— Ar galima pykti ant žmogaus, kuris vežasi savąją laimę?

— Seniai stebiu Vytautą, — pagalvau prisipažįsta vyras. — Nuo tos pat dienos, kai turėjome nemalonų pasikalbėjimą su Aldona. Ir stebiuos juo ir savi, kuris iš mūsų pasikeitė? O gal Aldutės liūdesys mane persekioja lyg vaiduoklis. Gal negaliu suteikti jai skausmo. Jis man pradeda daugiau ir daugiau patikti. Nežinau, gal nepažinojau anksčiau. O gal tik įsivaizdavau visai kitaip. —

— Gal tik dabar pradėsi tikrai pažinti, — sako linksmai žmona. — Argi ne puikus jis vyras? Argi visi žmonės gali būti geri, jeigu jie yra visai tokie, kaip pats esi? Tuomet gyvenimas pasidarytų vienodas ir neįdomus. —

— Tikrai žinau, kad Aldutė savo sprendimuose yra kaip ir aš: nusprendusi daugiau sprendimo nekeičia. Pirmiau tuo džiaugdavaus... Gal dėl to aš pats pradėjau savo nusistatymą keisti. Pirmą kartą gyvenime... prisipažino Ulėnas.

— Prekyboje renkamasi prekes, o gyvenime žmones, — kalba ji vyrui. — Tačiau prekė yra negyvas daiktas. Ją galima pirkėti, parduoti, numesti. Kas būtų, jeigu imtume panašiai galvoti apie žmones? —

— Seniai stebiu Vytautą, — pagalvau prisipažįsta vyras. — Nuo tos pat dienos, kai turėjome nemalonų pasikalbėjimą su Aldona. Ir stebiuos juo ir savi, kuris iš mūsų pasikeitė? O gal Aldutės liūdesys mane persekioja lyg vaiduoklis. Gal negaliu suteikti jai skausmo. Jis man pradeda daugiau ir daugiau patikti. Nežinau, gal nepažinojau anksčiau. O gal tik įsivaizdavau visai kitaip. —

— Gal tik dabar pradėsi tikrai pažinti, — sako linksmai žmona. — Argi ne puikus jis vyras? Argi visi žmonės gali būti geri, jeigu jie yra visai tokie, kaip pats esi? Tuomet gyvenimas pasidarytų vienodas ir neįdomus. —

— Tikrai žinau, kad Aldutė savo sprendimuose yra kaip ir aš: nusprendusi daugiau sprendimo nekeičia. Pirmiau tuo džiaugdavaus... Gal dėl to aš pats pradėjau savo nusistatymą keisti. Pirmą kartą gyvenime... prisipažino Ulėnas.

— Ir vėl dienos bėga viena už kitą greičiau, ir negalima jas viena iš kitos išskirti. Visos susilieja draugė. Gal pačios nenorėdamos pasirodyti vaizduotėje. Gal pačios norėdamos pasislėpti. Tik ponio mato šypsnį vyro veide, ištiesusią galvą ir užsisvajojusią Aldutę. Jos veide vėl šypsnis. Mato ji ir Vytautą. Ir jis eina tiesus, tačiau patenkintas ir negalvodamas. Tarsi jam būtų vis tiek. Tačiau greičiau, jis yra patenkintas tuo, ką turi, ir negalvoja apie ateinančią dieną. O gal jis nenori, kad būtų kita diena, kuri nutumdytų į nežinią dabar esančiąją. —

— Visi mes turime kartą išieiti. Visi turime kartą pakeisti kryptį. Tik kartais liūdimė tai darydami, o kartais džiaugiamės ir laukiame tos dienos, — sako tėvas. — Tačiau liūdiėti neverta. Ir aš džiaugiuos drauge su tavimi. Džiaugiuos tavo laimė, — kartoją liūdnei.

— Tu tikrai nepyksti? — klausia nustebeusi Aldona.

— Ar galima pykti ant žmogaus, kuris vežasi savąją laimę?

— Seniai stebiu Vytautą, — pagalvau prisipažįsta vyras. — Nuo tos pat dienos, kai turėjome nemalonų pasikalbėjimą su Aldona. Ir stebiuos juo ir savi, kuris iš mūsų pasikeitė? O gal Aldutės liūdesys mane persekioja lyg vaiduoklis. Gal negaliu suteikti jai skausmo. Jis man pradeda daugiau ir daugiau patikti. Nežinau, gal nepažinojau anksčiau. O gal tik įsivaizdavau visai kitaip. —

— Gal tik dabar pradėsi tikrai pažinti, — sako linksmai žmona. — Argi ne puikus jis vyras? Argi visi žmonės gali būti geri, jeigu jie yra visai tokie, kaip pats esi? Tuomet gyvenimas pasidarytų vienodas ir neįdomus. —

— Tikrai žinau, kad Aldutė savo sprendimuose yra kaip ir aš: nusprendusi daugiau sprendimo nekeičia. Pirmiau tuo džiaugdavaus... Gal dėl to aš pats pradėjau savo nusistatymą keisti. Pirmą kartą gyvenime... prisipažino Ulėnas.

— Ir vėl dienos bėga viena už kitą greičiau, ir negalima jas viena iš kitos išskirti. Visos susilieja draugė. Gal pačios nenorėdamos pasirodyti vaizduotėje. Gal pačios norėdamos pasislėpti. Tik ponio mato šypsnį vyro veide, ištiesusią galvą ir užsisvajojusią Aldutę. Jos veide vėl šypsnis. Mato ji ir Vytautą. Ir jis eina tiesus, tačiau patenkintas ir negalvodamas. Tarsi jam būtų vis tiek. Tačiau greičiau, jis yra patenkintas tuo, ką turi, ir negalvoja apie ateinančią dieną. O gal jis nenori, kad būtų kita diena, kuri nutumdytų į nežinią dabar esančiąją. —

— Visi mes turime kartą išieiti. Visi turime kartą pakeisti kryptį. Tik kartais liūdimė tai darydami, o kartais džiaugiamės ir laukiame tos dienos, — sako tėvas. — Tačiau liūdiėti neverta. Ir aš džiaugiuos drauge su tavimi. Džiaugiuos tavo laimė, — kartoją liūdnei.

— Tu tikrai nepyksti? — klausia nustebeusi Aldona.

— Ar galima pykti ant žmogaus, kuris vežasi savąją laimę?

— Seniai stebiu Vytautą, — pagalvau prisipažįsta vyras. — Nuo tos pat dienos, kai turėjome nemalonų pasikalbėjimą su Aldona. Ir stebiuos juo ir savi, kuris iš mūsų pasikeitė? O gal Aldutės liūdesys mane persekioja lyg vaiduoklis. Gal negaliu suteikti jai skausmo. Jis man pradeda daugiau ir daugiau patikti. Nežinau, gal nepažinojau anksčiau. O gal tik įsivaizdavau visai kitaip. —

— Gal tik dabar pradėsi tikrai pažinti, — sako linksmai žmona. — Argi ne puikus jis vyras? Argi visi žmonės gali būti geri, jeigu jie yra visai tokie, kaip pats esi? Tuomet gyvenimas pasidarytų vienodas ir neįdomus. —

— Tikrai žinau, kad Aldutė savo sprendimuose yra kaip ir aš: nusprendusi daugiau sprendimo nekeičia. Pirmiau tuo džiaugdavaus... Gal dėl to aš pats pradėjau savo nusistatymą keisti. Pirmą kartą gyvenime... prisipažino Ulėnas.

— Ir vėl dienos bėga viena už kitą greičiau, ir negalima jas viena iš kitos išskirti. Visos susilieja draugė. Gal pačios nenorėdamos pasirodyti vaizduotėje. Gal pačios norėdamos pasislėpti. Tik ponio mato šypsnį vyro veide, ištiesusią galvą ir užsisvajojusią Aldutę. Jos veide vėl šypsnis. Mato ji ir Vytautą. Ir jis eina tiesus, tačiau patenkintas ir negalvodamas. Tarsi jam būtų vis tiek. Tačiau greičiau, jis yra patenkintas tuo, ką turi, ir negalvoja apie ateinančią dieną. O gal jis nenori, kad būtų kita diena, kuri nutumdytų į nežinią dabar esančiąją. —

— Visi mes turime kartą išieiti. Visi turime kartą pakeisti kryptį. Tik kartais liūdimė tai darydami, o kartais džiaugiamės ir laukiame tos dienos, — sako tėvas. — Tačiau liūdiėti neverta. Ir aš džiaugiuos drauge su tavimi. Džiaugiuos tavo laimė, — kartoją liūdnei.

— Tu tikrai nepyksti? — klausia nustebeusi Aldona.

— Ar galima pykti ant žmogaus, kuris vežasi savąją laimę?

— Seniai stebiu Vytautą, — pagalvau prisipažįsta vyras. — Nuo tos pat dienos, kai turėjome nemalonų pasikalbėjimą su Aldona. Ir stebiuos juo ir savi, kuris iš mūsų pasikeitė? O gal Aldutės liūdesys mane persekioja lyg vaiduoklis. Gal negaliu suteikti jai skausmo. Jis man pradeda daugiau ir daugiau patikti. Nežinau, gal nepažinojau anksčiau. O gal tik įsivaizdavau visai kitaip. —

— Gal tik dabar pradėsi tikrai pažinti, — sako linksmai žmona. — Argi ne puikus jis vyras? Argi visi žmonės gali būti geri, jeigu jie yra visai tokie, kaip pats esi? Tuomet gyvenimas pasidarytų vienodas ir neįdomus. —

— Tikrai žinau, kad Aldutė savo sprendimuose yra kaip ir aš: nusprendusi daugiau sprendimo nekeičia. Pirmiau tuo džiaugdavaus... Gal dėl to aš pats pradėjau savo nusistatymą keisti. Pirmą kartą gyvenime... prisipažino Ulėnas.

— Ir vėl dienos bėga viena už kitą greičiau, ir negalima jas viena iš kitos išskirti. Visos susilieja draugė. Gal pačios nenorėdamos pasirodyti vaizduotėje. Gal pačios norėdamos pasislėpti. Tik ponio mato šypsnį vyro veide, ištiesusią galvą ir užsisvajojusią Aldutę. Jos veide vėl šypsnis. Mato ji ir Vytautą. Ir jis eina tiesus, tačiau patenkintas ir negalvodamas. Tarsi jam būtų vis tiek. Tačiau greičiau, jis yra patenkintas tuo, ką turi, ir negalvoja apie ateinančią dieną. O gal jis nenori, kad būtų kita diena, kuri nutumdytų į nežinią dabar esančiąją. —

— Visi mes turime kartą išieiti. Visi turime kartą pakeisti kryptį. Tik kartais liūdimė tai darydami, o kartais džiaugiamės ir laukiame tos dienos, — sako tėvas. — Tačiau liūdiėti neverta. Ir aš džiaugiuos drauge su tavimi. Džiaugiuos tavo laimė, — kartoją liūdnei.

— Tu tikrai nepyksti? — klausia nustebeusi Aldona.

— Ar galima pykti ant žmogaus, kuris vežasi savąją laimę?

— Seniai stebiu Vytautą, — pagalvau prisipažįsta vyras. — Nuo tos pat dienos, kai turėjome nemalonų pasikalbėjimą su Aldona. Ir stebiuos juo ir savi, kuris iš mūsų pasikeitė? O gal Aldutės liūdesys mane persekioja lyg vaiduoklis. Gal negaliu suteikti jai skausmo. Jis man pradeda daugiau ir daugiau patikti. Nežinau, gal nepažinojau anksčiau. O gal tik įsivaizdavau visai kitaip. —

— Gal tik dabar pradėsi tikrai pažinti, — sako linksmai žmona. — Argi ne puikus jis vyras? Argi visi žmonės gali būti geri, jeigu jie yra visai tokie, kaip pats esi? Tuomet gyvenimas pasidarytų vienodas ir neįdomus. —

— Tikrai žinau, kad Aldutė savo sprendimuose yra kaip ir aš: nusprendusi daugiau sprendimo nekeičia. Pirmiau tuo džiaugdavaus... Gal dėl to aš pats pradėjau savo nusistatymą keisti. Pirmą kartą gyvenime... prisipažino Ulėnas.

— Ir vėl dienos bėga viena už kitą greičiau, ir negalima jas viena iš kitos išskirti. Visos susilieja draugė. Gal pačios nenorėdamos pasirodyti vaizduotėje. Gal pačios norėdamos pasislėpti. Tik ponio mato šypsnį vyro veide, ištiesusią galvą ir užsisvajojusią Aldutę. Jos veide vėl šypsnis. Mato ji ir Vytautą. Ir jis eina tiesus, tačiau patenkintas ir negalvodamas. Tarsi jam būtų vis tiek. Tačiau greičiau, jis yra patenkintas tuo, ką turi, ir negalvoja apie ateinančią dieną. O gal jis nenori, kad būtų kita diena, kuri nutumdytų į nežinią dabar esančiąją. —

— Visi mes turime kartą išieiti. Visi turime kartą pakeisti kryptį. Tik kartais liūdimė tai darydami, o kartais džiaugiamės ir laukiame tos dienos, — sako tėvas. — Tačiau liūdiėti neverta. Ir aš džiaugiuos drauge su tavimi. Džiaugiuos tavo laimė, — kartoją liūdnei.

— Tu tikrai nepyksti? — klausia nustebeusi Aldona.

— Ar galima pykti ant žmogaus, kuris vežasi savąją laimę?

— Seniai stebiu Vytautą, — pagalvau prisipažįsta vyras. — Nuo tos pat dienos, kai turėjome nemalonų pasikalbėjimą su Aldona. Ir stebiuos juo ir savi, kuris iš mūsų pasikeitė? O gal Aldutės liūdesys mane persekioja lyg vaiduoklis. Gal negaliu suteikti jai skausmo. Jis man pradeda daugiau ir daugiau patikti. Nežinau, gal nepažinojau anksčiau. O gal tik įsivaizdavau visai kitaip. —

— Gal tik dabar pradėsi tikrai pažinti, — sako linksmai žmona. — Argi ne puikus jis vyras? Argi visi žmonės gali būti geri, jeigu jie yra visai tokie, kaip pats esi? Tuomet gyvenimas pasidarytų vienodas ir neįdomus. —

— Tikrai žinau, kad Aldutė savo sprendimuose yra kaip ir aš: nusprendusi daugiau sprendimo nekeičia. Pirmiau tuo džiaugdavaus... Gal dėl to aš pats pradėjau savo nusistatymą keisti. Pirmą kartą gyvenime... prisipažino Ulėnas.

— Ir vėl dienos bėga viena už kitą greičiau, ir negalima jas viena iš kitos išskirti. Visos susilieja draugė. Gal pačios nenorėdamos pasirodyti vaizduotėje. Gal pačios norėdamos pasislėpti. Tik ponio mato šypsnį vyro veide, ištiesusią galvą ir užsisvajojusią Aldutę. Jos veide vėl šypsnis. Mato ji ir Vytautą. Ir jis eina tiesus, tačiau patenkintas ir negalvodamas. Tarsi jam būtų vis tiek. Tačiau greičiau, jis yra patenkintas tuo, ką turi, ir negalvoja apie ateinančią dieną. O gal jis nenori, kad būtų kita diena, kuri nutumdytų į nežinią dabar esančiąją. —

— Visi mes turime kartą išieiti. Visi turime kartą pakeisti kryptį. Tik kartais liūdimė tai darydami, o kartais džiaugiamės ir laukiame tos dienos, — sako tėvas. — Tačiau liūdiėti neverta. Ir aš džiaugiuos drauge su tavimi. Džiaugiuos tavo laimė, — kartoją liūdnei.

— Tu tikrai nepyksti? — klausia nustebeusi Aldona.

— Ar galima pykti ant žmogaus, kuris vežasi savąją laimę?

— Seniai stebiu Vytautą, — pagalvau prisipažįsta vyras. — Nuo tos pat dienos, kai turėjome nemalonų pasikalbėjimą su Aldona. Ir stebiuos juo ir savi, kuris iš mūsų pasikeitė? O gal Aldutės liūdesys mane persekioja lyg vaiduoklis. Gal negaliu suteikti jai skausmo. Jis man pradeda daugiau ir daugiau patikti. Nežinau, gal nepažinojau anksčiau. O gal tik įsivaizdavau visai kitaip. —

— Gal tik dabar pradėsi tikrai pažinti, — sako linksmai žmona. — Argi ne puikus jis vyras? Argi visi žmonės gali būti geri, jeigu jie

Moterų GYVENIMAS

Redaguoja ST. SEMENIENĖ, 3321 S. Halsted St., Chicago 8, Ill., Tel. Clifside 4-5665; Virginia 7-0618

Saulės vestuvės

DANUTĖ AUGIENĖ, Chicago, Ill.

Prieš kelias savaites knygu rinką pasiekė S. Tomarienės „Saulės vestuvės“. Pasakos. Jų keturiolika. Vienos rašytos proza, kitos eilėmis. Tai daugumoje atkurti lietuvių liaudies pasakų motyvai. Tekste Vlados Stančikaitės 15 iliustracijų, įskaitant ir viršelį bei titulinį lapą. Iliustracijos išryškina tekstą. Jos realistinio charakterio. Mielos, akliai ir lengvai suvokiamos.

Kas paskatino autorę pasakų kūrimui? Gal tas linkimas į žaismingą fabulos pynimą. Be abejo, kiekvieno kūrėjo turima savų tikslų ir savų pomėgių. Nesuklysiu teigdamas, kad gyvenimas dažnai pakreipia rašytoją šia ar kita linkme. S. Tomarienė dažnai tartininkauja jauniui, pažįsta jo dvasią ir jo interesus. Ji tartininkauja vaikų laikraščiams, ji kuria vaidinimus jauniems ir režisuoja. Vaiko pasaulis, tas lankstus, tyra, švarus, vis naujumo ištroškęs jį žavi. Pasilikusi viena ji dar gyvena ta nuotaika ir jos veiksmas kuria. Tai štai natūralus, gyvenimo išauktas ir autorės pritarimo sulaukęs kūrybos kelias.

Pasakų motyvai

Autorė nėra pasistačiusi tikslu moralizuoti savo pasakų motyvais. Ji grožėjasi savo lakios fantazijos besivyniojančiu siūlu, ji smaguriauja žaismingai regzdamas įvairias situacijas, ne nutoldama per daug nuo pagrindinio liaudies pasakos elemento. Kaip ir dera pasakai — gyvuliai, augalai, paukščiai, vabzdžiai ir šiužiai kalba ir gyvena kaip žmonės. S. T. būdama ir feljetonistė, lengvai apvaldo lankstų ir grakštų situacijų pynimą ir logiškai humoristinį jų patrauklumą. Pasakose ji grakšti. Knygoje sudėti kūriniai nėra vieno amžiaus skaitytojui. Jei eiliuota pasaka apie Vilką apgaviką bus suprasta ir pamilta jau trejų metų klausytojui, tai Varlių karalius siūlysis tik gero kam paaugliui. „Katino žegnonė“ gerokai ištęstas, palyginus su kitais. Čia ir žvirblis suamekonintas prašneka mandriau apie cirką ir klaukus. Žvirblis vestuvės praskamba čičniskiai. Čia įvestas ir Egiptiečių kačių garbinimo kultas. Išestumas kiek sumažina intarpą ir vaiką kiek turėtų išlaikyti.

Tautosakiškai žiūrint

Tautosakiškai žiūrint „Saulės vestuvės“ rastume sekmių, pasakų ir legendų. Sekmės yra pasakojimas apie nepaprastą gyvenimą, kuriam tikima ir kuris laikomas tikru. Sekmė su teikiama rimtas pobūdis. Vyrauja įvykis. Jos tikslas — pranešti apie kokį nors įvykį. Tai naivus, nekritiškas liaudies mokslas. Tai pirmųjų žmogaus galvojimas ir reiškinį aiškinimas (Gandro vargai, Voras ir skruzdėlė, Pupos nuotykių, iš da lies Varlių karalius ir kt.). Pasaka vyksta nežinomą vietoj, nežinomu laiku. Ji bendro pobūdžio. Joms priskirtina: Vilkas apgavikas, Lengvatikiai, Mieliau sioji ožkelė, Saulytės kasos, Legendos gi — pasakų rūšis, kur pasakojimas apie paprastus žmones jungiamas su šventaisiais. Matomas Dievo pirštas (Kristaus dovanos, Alyvų darželis). Tačiau dažnai yra sunku griežčiau tai ar kitą pasaką priskirti prie jai priklausančios šakos, nes esama kelių elementų.

Kasdienybė ir pasakų pasaulis

Pastebėtina autorės priėjimas to pasakos motyvo įvedimas į kasdienį gyvenimą arba prie-

šingai — kasdienybės įvedimas į pasakiškąjį pasaulį. Tokia „Pu pos nuotykių“ sekmė. Pradėjus skaityti jauti paprastą dviejų senelių gyvenimą: renka pu pas, kuria krosnį, nusvyla barzda. Toliau autorė persikelia į fantazijos plotmę ir seneliai taip ir lieka savo namelyje mums nebereikalingi. Žuikio lūpoje voverėlės pokalbis su žuikiu labai žmogiškas, kasdieniškas, mūsiškas: pvz., „Jeigu esi sveikas ir šeima sveika, ko gali benorėti?“ „Neišmano ji, kad žmogų gali ir kiti rūpėti griaučiai...“ To pynimosi rastume ir „Katino žegnonė“ ir kt.

Pasakų filosofija

Nežiūrint kasdieniškojo elemento, S. Tomarienės pasakose ir sekmėse randame apšiai senųjų išminties filosofinio elemento. Pagal Aryano teoriją, kurią remia Max Muller, Grimm ir kiti, teigiama, kad pasakos nėra vien metaforinė kūryba, tai yra primityviojo žmogaus gamtos filosofija, susidariusi tais laikais, kai kiekvienas daiktas buvo apgaubtas sužmoginto gyvenimo. Taip ir „Saulės vestuvės“.



Sonia Tomarienė

se“ knygoje sprendžiamos primaprės daiktų priežastingumo mįslės. Mes sužinome (arba geriau sakant — prisimename), kodėl voras kuprotas, kodėl gandraus su juoda nugara ir raudonu snapu bei kojomis, kodėl skruzdėlė pertrūkus ir pupos pilvas juodu dygsniu susiūtas, kodėl varlės šaltos ir t. t.

Turtingos žodžiumu

Neskyj spaudoje radome užuominų, skatinančių vaikų literatūros rašytojus taikintis prie vaikų supančios aplinkos, parenkant artimesnes jiems temas, vengiant svetimų ir šiame krašte nebesitaikančių situacijų. Kiti teigia, kad autoriai turi vengti turtingesnio ir sudėtingesnio žodyno nes vaikų žodynas kasdien siaurėja. Turtingas žodynas apunkinas kūrinio skaitymą, nes reikia žodžius aiškinti. Įdomu, kaip pasielgė S. Tomarienė? Ar ji prisitaikė? Ne. Sonė Tomarienė liko savimi. Jos žodynas turtingas ir įvairus. Tėvams ir mokytojams kils ne kartą reikalus juos paaiškinti. Sutinkam: karnos, vyžos, ražas, žabas, šatra, pastapino, misa, svita, įkrapštino, vakartis ir t. t. Autorė nemaža vartoja ištiukų. Vietomis jų iš tikrųjų apstu (Mieliausioji ožkelė). Bet tai nėra blogybė. Priešingai. Vaikai neprivalo siaurinti savo žodyno, lygiai kaip ir tėvai neturi privilegijos užmiršti savo gimtos kalbos žodžių taip, kad nesugebėtų jų vaikui paaiškinti.

Paskutinioji pasaka „Saulės vestuvės“ iš dalies dėl psmarkaus aplinkos sužmogimo ir kaikiurių pokalbių grubumo nevisai derinama su visomis kito-

Darbšti jaunuolė

Birutė Jasutytė pereitą rudinį baigė Worcester, Mass., Memorial ligoninės gailestingųjų seserų mokyklą. Po trumpų atostogų toje pat ligoninėje pradėjo darbą. Vėliau Bostone išlaikė valstybinius egzaminus ir šiomis dienomis gavo registruotos gailestingosios sesers diplomą. Ji lieka dirbti ir toliau tą patį darbą minėtoje ligoninėje.

Birutė yra veikli skautė, muzikos ir dainos mėgėja, darbšti ir kukli jaunuolė. Prieš 5 metus įsteigė Worcesteriye pirmą skautių skiltį. Vadovavo jaun. skautių dviem stovykloms Putname. Dvejus metus ėjo „Neringos“ dr-vės adjutantės pareigas. Dabartiniiu metu yra jaun. skautių „Vilnelės“ dr-vės draugininkė. Jos pasirinktoji profesija tikrai atitinka skautiškam

šūkiui — „Dievui, tėvynei, artimui“.

Linkėtina sėkmės profesinia-



B. Jasutyte

me darbe, išvermės skautiškąją veiklą ir daug laimės asmeniniame gyvenime.

P. P.

LAIŠKAS IS LIETUVOS

Red. pastaba: Mus pasiekė įdomus laiškas iš Lietuvos. Dėdame jį čia dėl suprantamų priežasčių neskelbdami nei siuntėjos, nei gavėjos vardų.

„Mieloji, šiandieną Tau noriu parašyti daugiau, nes šis laiškas eis kitu keliu; tikiu, kad gausi.

Kaip matai, aš jau Tėvynėje. Aš džiaugiuosi, kad Tu ten, kad daugelis mūsų išeivijos nuo baisaus likimo ir galėjo pasiekti šį t. Nesigailiu pasilikusi čia, nors teko praieiti sunkų, aštriais dygliais nusėtą kelią. Ir šiandieną, lyg filmas, visa tai slenka pro mano akis ir sunku įsivaizduoti, kaip paprastas žmogus galėtų tai pakelti.

Kai tik įžengė „svečiai“ iš Rytų, pas mus vyko baisi kova. Tūkstančiai Tėvynės sūnų ir dukrų žuvo kovose, jų kūnai būdavo išniekinti gatvėse: motina, atvesta prie lavono, turėdavo išsižadėti sūnaus, sesuo — brolio ir t. t. Tai buvo kažkas nepaprasto — baisaus. Visa mūsų žemė persisunkusi kankinių krauju. Kiti gi tiesiog masiniai būdavo areštuojami ir po sunkios kančios išvežami į lagerius (konc. stovyklas). Norėjosi mirti, kad tik nepaopus ir jų nagus, bet šiandieną atrodo kaip, iš lagerių sugrįžtame, o mirusieji išlįsi ir net bangu pastatyti kryžiai ant jų kapų.

Perpildytose kamerose

Po šešerių metų grįžau ir aš. Prieš tai dirbau vid. mokykloje. Dirbau kita pavarde, kol vieną dieną iškviečia šviet. ministras ir iš ten negrįžtu, patenku į saugumo rankas. Kaip šiandien menu tą vakarą, kada mane septyniųse nuveda, iškrato, išpešioja, visus guzikus išpausto, atima visus sagtukus ir tokią pabaisą tardo tris paras, po to davė nusiprausti — ir vėl. Po savaitės patenku pas baiesnius, atrodė — neišlaikysiu. Tiesa, širdis baisiai streikuodavo ir negalėdavau paeiti, bet ji tai niekas neatsižvelgdavo; apspjudydavo, apmušdavo ir vėl daro savo. Kameros būdavo perpildytos, tai baises pragaras, padarytas žmogaus rankomis, neišvaizduoti taip žiaurais. Tik tvirtas tikėjimas giedriomis ir vaiko pasauliu taip mielomis pasakomis.

Knyga gražiai išleista. Žinoma, vaikas daug labiau džiaugtųsi, rasdamas spalvotas iliustracijas, negu baltų ir juodų dėmių žaidimą, tačiau ne visados visi žmogaus norai gali būti įgyvendinti. Tėvai ir vaikai yra tikrai dėkingi Sonei Tomarienei, dailininkei Vladi Stančikaitėi ir leidėjui už vertingą pavasarišką dovaną.

mas palaikė visus. Kankinimo priemonių jiems netrūkdavo: nuodai, elektra, „bananai“, „marškiniai“ ir pan. Iš ten išeidavome it gyvi lavonai.

Į Sibirą

Po 6 mėn. patekau į Lukiškį, čia buvo galima atsikvėpti, bet po savaitės mus išvežė. Ešalonas buvo nedidelis, nes veždavo kasdien. Ir pasiėmusios po žiupsnelį lietaviškos žemėlės — išvažiavome. Tai buvo baisi kelionė. Maskvoje išlaipino, čia kareivių ir žunų buvo daugiau kaip mūsų ir taip pasiekėme Krasnojarską, paskui Narilską šiaurėje po to vėl atgal į Irkutsko lagerius. Narilskė būdavo didžiulė, Irkutskas po 50 tūkst. ir daugiau. Čia Irkutsko srityje mažesni, bet daug sunkesni. Pakliu vau ypatingo režimo lagerį su numeriais ant nugaros ir sukurtės pažemio. Ten pramynėm pirmuosius žingsnius: iškirtom mišką, pratiesėm geležinkelio liniją, įkūrėm naują miestą. Vis kas vyko nepaprastu tempu, nes milijonai kalinių dirbo, nors po kiekvieno špalo pasiliko po žmogų. Be duonos, sušlapę, išbadę mes vos pavilkome kojas, o sargai vis varydavo. Ir taip be poilsio mes kūrėme „didįją, nenugalimą Rusiją“. Aš visą laiką, t. y. 3 metus, buvau miško kirtimo ir krovimo brigadoje. Čia buvo tokių jaunų mergaičių ir senelių. Medžiai didžiuliai, o nupjauti reikia, nes ir to gabaliuko duonos negausi. Supuvusi žuvis, kukurūzų vanduo, tai visas maistas. Lietuvių pasizymėjo nepaprastu drąsiskumu ir stipriu tikėjimu. Tuo gali-

MĖGIAMIAUSI KARŠTI PUSRYČIAI ŽIEMOS METU



Pradėkite dieną su geromis, stipriomis pusryčiais ir jūs jausitės geriau ir dirbsite sparčiau. Šitokios nuomonės priejo grupė mokslininkų Iovos valstybiniame universitete po šešerių metų tyrimo apie pusryčių reikšmingumą. Medicinos ir maitinimo autoritetai rekomenduoja kaip pagrindą pusryčius: višius arba višius su sūriu, įvairius dribsnius (cereal), pieną, kiaušinius ir duoną su sviestu. Tiems asmenims, kuriems gydytojas prirūšė riebiąją dietą, įvairius dribsnius yra idealūs, dėl to, kad jie neturina ir turi mažai baltymų. Dribsniai paduoti ir staliu su pienu, turint daug proteino, vertingų B vitaminų, mineralų ir maisto energijos už labai mažą kainą. Štai vieni pusryčių pavyzdžiai: Apelsinų sūnka, dribsniai su pienu, dviejų kiaušinių kiaušinėlių, paruožti dauna (gali būti balti su razinkom), pieno atsigeriti.

St. Prapuolenytė

NEATPAŽINTAS SVEČIAS

Pagaliau prisitartinome prie posūkio. Kada Kentėjimą privalome priimti, kaip nuolatinių palydovų. Ne momentais, ne kaip tuomet, kada traukia jaunystė. Sau reikalavo visko, kaip buvimo teisės; O gavusi viską, reikalavo sau daugiau. Dabar mes meldžiame tikrai Malonės Minti šį Tunelį, kartais išvysdami sviesų. Priimti be dejonės, be verkšlenimo. Dvasios ir kūno daugiopius smūgius. Ne kaip Gorgonai atsigrižę atgalios. Ne kaip Medūzos liuksuso pelkėje. Ne kaip vergai savigailos — žemų emocijų. Su viltimi, su psalmėmis ir Hinnais. Dekodami išsimeisime šitikt šį naują Svečių Per amžius minantį žmonių kelius Ir sveikinsime jį, kaip lietuvių Ant svyrtusio daigelio, tarp erškėčių.

ma didžiutis. Laikė pertraukų ir šveitė, žinoma yra ir išskambėdavo dainos, giesmės ir švenčių mes atžymėdavome.

Žėručio fabrike

Pagaliau po 3 metų patekau į žėručio fabriką ir po 2 metų išvežė į kalnus šieno pjauti. Čia gausybė musikių „maška“, baisesiai išdė. Rudeniop pervežė į Taišeto lag. Čia kasėm iš po sniego bulves su rankomis, o žiemą — įvairūs darbai.

Pavasarij išėjome į laukus, trupučių atsikvėpėme, nes jau maistas geresnis. Ir po 6 metų „Ypatingoji komisija“ išlaisvino. Ji vyko visur ir beveik visus išteisingavo. Įvykdavo trumpas, bet gilus tardymas ir vakare paskelbdavo rezultatus. Mūsų lageryje paskutiniojo metu buvo 700 kalinių, iš jų liko 24, daugiausia rusai. Čia laimės dalykas, kitur liko daugiau ir mažiau.

Sugrįžęs Lietuvon

Sugrįžome Tėvynėn ir čia nieko gero. Daugumas sugrįžo atgal, nes čia nėra kas veikti, visur rusai ir žydai. I mūsų baisesiai ir gailisi išleide. Darbo negaunu ir nežinau, kas daryti. Dauguma mūsų pasirinko sargų-valytojų, pečkurių vietas. Ma no sveikata silpna, gal sustiprėsiu. Kiti važiuoja Lenkiją, gal iš ten kur nors kitur bus galima. Jeigu negausiu darbo, ką nors kombinuosiu. I čia negrįžk, tai baisu. Uždarbia labai mažas 300-500-700 rublių, o pragyvenimas labai sunkus. Pakenčiami moteriški batai 328 rubl., o apie rūbus nėra kas ir sakyti. Maistas brangus, sviesto kg. 27,50 rubl. Kolūkiuose gyvena baisesiai, nieko negauna. Yra vienas kitas, kur gyvena geriau, bet tai retenybė.

Gyvena tik propagandistai...

Gyvena tik propagandistai. Buvo čia svečiai iš Uragvajaus. Juos lydėjo Paleckis ir neleidodiliniam su jais kalbėtis. Visur melas, didžiulė apgaulė. Iš vis, visur skurdas, duonos trūkumas.

Mūsų rašytojai-karjeristai, nuodija jaunimą savo raštais. Jiems rūpi tik pinigais. Iš viso, inteligentija nusmukusi. Jaunimas gan puikus — dvasia stip-

ri ir sveika, žinoma yra ir išimčių.

Laukiame, bet tas laukimas toks ilgas ir miglotas ir jūs ten apsnūdote. Dažnai sakoma: sotus alkano neužjaučia.

Jeigu šis mano laiškas Tave pasieks, parašyk kaip nors. Aš labai laukiau. Tu gali rašyti daug, o aš mažai. Trumpi laišukai Jus pasiekia.

I Lenkiją labai daug važiuoja, daugiausia žydai. Jeigu taip leis ir toliau, mažai čia pasiliks.

Šiais metais visuose kolchozuose liko žiemoti bulvės ir cukriniai runkeliai. Viskas nyksta. Jūsų doleris vertės 4 rubl. (rinkoje 40 rubl.). Man atsiuntė 50 dol., tai gavau 198 rubl. Parašyk, kad daugiau nesiųstų.

Tave sveikina maniškiai ir Aušros Vartų Motina“.

Ar moterys žino?

..., kad Britanijos su Prancūzija karo išlaidos 1956 m. daliniai buvo apmokėtos uždėtais mokesčiais viengungiams?

..., kad tibetiečiai vidutinai geria apie 30-50 stiklinių arbatos kasdien..., tai atrodo lyg įžeidimas Brazilijai..

..., kad amerikietės moterys, trokštančios ištėkėti, susilauktų geriausių savo medžioklės rezultatų JAV-bių pietuose. Ten, surašinėjimo skaičiai rodo, 5 iš 6 tekėjimo amžiaus moterų gavo vyrą, o visdėlto dar 1 iš 4 vyrų yra nevedęs.

..., kad tik pusė amerikiečių profesionalų vyrų, kaip gydytojų, inžinierių, architektų, advokatų, padaro testamentą prieš mirtį...

..., kad manoma, jog muilas buvo pradėtas vartoti (nors ir labai mažai) apie Kristaus laiką?

..., kad šiandien kūdikių mirimas yra žemiausias tuose kraštuose, kuriuose daugiausia vartojamas muilas?

Nuomonės apie amerikietes

Vienas japonų profesorius, su tikdamas, kad amerikietės yra nelaimingiausios moterys pasaulyje, pasakė: „Norėdamos patikti vyrams, jos turi prisilaikyti dietos, dažo plaukus ir mėgina atsikratyti savo kūno kvapo“.

Gi europietė aktorė Nyatā Do ver, beplaukydama Karibų jūroje, stebėdama ant laivo, anot jos, tipingas amerikiečių poras, pastebėjo: „Per visą kelionę buvo tik „vyrėli, šitą“, bei „vyrėli, tą“ ir „nedaryk to“ bei „nedaryk ano“. Ir amerikietės vyrelius šokinėjo pagal žmonėles traukiamą gaidą.

Egiptas nenori Motinos dienos

Visai neseniai atėjo žinios iš Kairo, Egipto, jog Egipto švietimo ministerija pasiūlė, kad Motinos diena — švenčiama ten kovo mėn. 31 d. — būtų pakeista Seimos diena. Ministerijos oficialus tarnautojas pranešė, kad tos šventės proga parodomas ypatingas dėmesys motinoms su kėle nepasitenkinimą daugely egiptiečių namų apyvokoje.

Amerikiečių vaikų tragedija

Jaunuolių teismų teisėjas Robert Jeronime Dunne, įrodinėdamas, kad jaunuolių nusikaltimų padidėjimas, iš dalies, yra

IS MOTERŲ PASAULIO

★ „Moters“ žurnalo redaktorė St. Prapuolenytė, administratore Br. Pabedinskienė, I. Matusevičiūtė, M. F. Yokubynienė ir kitos turėjo pasitarimą kovo mėn. 10 d. su atvykusia iš Chicago St. Semeniene „Tėviškės Žiburių“ redakcijos patalpose. Buvo tartasi įvairiais „Moterių“ liečiančiais klausimais.

★ Bronė Pabedinskienė, „Giedros“ korporacijos narė, prieš penktą metų atvykusi iš Casa Blancos (Afrikos) į Torontą, Kanadą, dirba su didžiausiu pasišventimu ir be jokio atlyginimo atsakomąją „Moters“ administratore darba.

★ „Moters“ žurnalui į pagalbą atėjo ir daug padėjo savo patyrimu bei sugebėjimais: Antanas Pabedinskas, Leonas Salna ir Rusinas. A. Pabedinskas atlieka dalį administracinio darbo ir jis visad paslaugus administraciniams patarimais; L. Salna parūpina klėses, iliustracijas, priima paštas; Rusinas, kaip rinkėjas-ekspertas, atlieka laužymą, techninė „Moters“ dalį. Tiek „Moters“ redakcija, tiek administracija jaučia didžiulę pagarbą tai garbingai trejkelei.

★ Prof. dr. Vanda Tumėnienė, baigia spausdinti savo knygą „Mano atsiminimai“.

★ Margarietė Gilkison, amerikietė profesionalė rašytoja, didelė lietuvių draugė, dažnai atskirais atvejais rašiusi apie lietuvių kalėdinę eglutę, papročius bei lietuviškų receptų knygą, išvyko vieneriems metams į Vokietiją, Krefeld. Paprašiusi įvairių lietuviškų įstaigų adresus (kaip 16 Vasario gimnazijos, Vliko ir t. t.) Vokietijoje žada ir toliau palaikyti ryšius su lietuviomis.

\$5,000 SUKNELE



Modelė Betty Bridges demonstruoja baltą suknelę, kurios kaina ... \$5,000! Ji visa išsiuvinėta puaksniais karoliais. Ši suknelė buvo rodoma New York madų parodoje, kurios pelnas buvo skiriamas kovai su vaikų paralyžiaus liga.

dė dirbančių motinų kaltės, tvi-tino:

„Daugelis motinų pradėjo dirbti fabrikuose bei įstaigose per II-jį Pasaulinį karą ir jos neužstojo dirbusios ligi šiol. Jų vaikai pradėjo klaidžioti linksmomis ir tragiškais keliais“.

Baliono palaikoma radaro antena

Išrasta naujos rūšies radaro antena, kuri sveria 1,690 svarų ir kurią iškelia balionas. Ji patogiai sulankstoma, patogiai supakuojama, lengvai išmetama parašutu. Ligišiolinės radaro antenos svėrė po 10,000 svarų ir daugiau.

Turint mažų vaikų namuose, patartina vaistų spintelėje laikomus nuodus atskirti, pririant prie butelių skambučių. Skambučio skambtelėjimas perspės ne tik vaiką, bet kartais ir išsiblaškusį suaugusį.